



Генеральная Ассамблея

Сорок девятая сессия

Официальные отчеты

Первый комитет

9-е заседание

Понедельник, 24 октября 1994 года, 10 ч 00 м.
Нью-Йорк

Председатель: г-н Луис Валенсия Родригес (Эквадор)

Заседание открывается в 10 ч. 20 м.

Пункты повестки дня 53-66, 68-72 и 153 (продолжение)

Общие прения по всем пунктам повестки дня, касающимся разоружения и международной безопасности

Г-н Нго Куан Суан (Вьетнам) (говорит по-французски): От имени делегации Социалистической Республики Вьетнам я хотел бы прежде всего тепло поздравить Вас, г-н Председатель, с избранием на этот пост. Я хотел бы также поздравить всех других сотрудников Комитета. Я хочу воспользоваться этой возможностью и от имени моей делегации выразить глубокую признательность нашему бывшему Председателю, представителю Германии послу фон Вагнеру, за его выдающийся вклад в работу Комитета на прошлой сессии.

Я заверяю Вас в полном сотрудничестве нашей делегации в обеспечении успешной работы Комитета.

В прошлом году мы по-прежнему были свидетелями значительных изменений на глобальном и региональном уровне, которые оказали огромное влияние на каждую страну и регион. Человечество продолжает сталкиваться с таким же количеством возможностей, как и проблем, и необходимы совместные усилия для поддержания и укрепления дела мира и сотрудничества, с тем чтобы обеспечить процветание всех стран и всех народов.

Мы с удовлетворением отмечаем, что был достигнут прогресс в поиске решений конфликтов на Ближнем Востоке и в Южной Африке. Угроза новой мировой войны и уничтожения снижается, хотя продолжается много серьезных этнических, религиозных и территориальных конфликтов и вспыхивают новые. Накопление ядерного оружия и опасность незаконного распространения расщепляющихся материалов по-прежнему представляют угрозу для всех стран, больших и малых, и требуют пристального внимания международного сообщества.

Это показывает, что окончание "холодной войны" не устранило опасности, которую представляет для человечества как ядерное, так и обычное оружие. Вот почему всеобщее и полное разоружение под эффективным международным

контролем по-прежнему остается главной целью, которая обеспечила бы безопасность всех государств.

В этой связи мы с удовлетворением отмечаем позитивные события, которые произошли со временем нашей последней сессии, а именно: создание Специального комитета для проведения переговоров о выработке договора о полном запрещении испытаний ядерного оружия; укрепление Конвенции о биологическом оружии, о чем была достигнута договоренность между государствами - участниками Специальной конференции в Женеве, проходившей с 19 по 30 сентября 1994 года; присоединение Беларуси, Казахстана и Грузии к Договору о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО).

Конвенция по химическому оружию, подписанная в начале 1993 года в Париже, Конвенция по биологическому оружию и ДНЯО являются результатами многосторонних усилий международного сообщества по ликвидации оружия массового уничтожения.

Несомненно, Договор о нераспространении ядерного оружия до сих пор является самым важным международным документом в области ядерного разоружения, который подписан почти 165 государствами, включая все пять ядерных держав. Конечно, число участников Договора должно быть увеличено. Однако мы должны подчеркнуть, что нельзя отрицать его дискриминационный характер и тот факт, что некоторые его статьи необходимо пересмотреть, с тем чтобы он стал приемлемым для всех.

Что касается продления срока действия Договора, то Вьетнам поддерживает предложение, которым выступили неприсоединившиеся страны на третьей сессии Подготовительного комитета Конференции по рассмотрению и продлению действия Договора, проходившей в Женеве с 12 по 16 сентября 1994 года, а именно: продление ДНЯО должно быть тесно связано с мерами по ликвидации ядерного оружия. Эти меры включают в себя завершение разработки договора о всеобщем и полном запрещении испытаний ядерного оружия, договора, запрещающего производство и накопление расщепляющихся материалов, обеспечение неядерным государствам гарантий, что против них не будет применено ядерное оружие, обеспечение неядерным государствам доступа к ядерной

технологии и оборудованию для использования в мирных целях.

Укрепление мер доверия должно стать неотъемлемой и неразрывной частью процесса мирного строительства, безопасности и развития. В некоторых регионах были предприняты попытки, направленные на поиск путей и средств для активизации сотрудничества на благо мира, стабильности и развития на основе взаимопонимания и уважения и при участии в этом всех заинтересованных государств.

Вьетнам полностью осознает тот факт, что создание зон, свободных от ядерного оружия, является важнейшим требованием для ликвидации ядерного оружия.

Мы с удовлетворением отмечаем, что Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 48/71 о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в регионе Ближнего Востока на основе консенсуса и что регион Латинской Америки и Карибского бассейна стал первой зоной, свободной от ядерного оружия, после недавней ратификации Договора Тлателолко Бразилией, Аргентиной, Чили и Сент-Люсией, а также заявления Кубы о том, что она намеревается поступить аналогичным образом. Мы также приветствуем усилия африканских стран, направленные на то, чтобы превратить Африку в зону, свободную от ядерного оружия. Мы надеемся, что будет создан ряд других безъядерных зон.

Курс Вьетнама на дружественные отношения со всеми странами позволяет ему проводить открытую внешнюю политику, политику, которая характеризуется диверсификацией и многосторонностью в международных отношениях. В своей внешней политике Вьетнам первостепенное внимание уделяет укреплению отношений дружбы и сотрудничества со странами нашего региона. Мы с удовлетворением отмечаем, что наша внешняя политика полностью согласуется с общей тенденцией в мире и особенно в Юго-Восточной Азии, где доверие и сотрудничество приходят на смену недоверию и конфронтации, существовавшим в течение многих десятилетий.

Вьетнам считает, что страны нашего региона должны работать на основе общего согласия, устранять разногласия и решать споры, включая и споры в отношении Восточного моря, путем

двусторонних и многосторонних переговоров между непосредственно заинтересованными сторонами без угрозы силой или ее применения. Региональный форум Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), состоявшийся в Бангкоке в июле прошлого года, в котором приняли участие 18 стран региона и другие страны, является еще одной мерой укрепления доверия.

Вот те общие знаменатели, которые содействуют укреплению мира, стабильности и сотрудничества в регионе и упрочению Юго-Восточной Азии в качестве зоны, свободной от ядерного оружия и оружия массового уничтожения.

Никогда прежде на долю нашей Организации не выпадало столько важных, трудных и сложных задач во всех областях - политических, экономических, а также военных. Накануне замечательного события - празднования пятидесятий годовщины Организации Объединенных Наций в 1995 году - мы должны обеспечить, чтобы Организация смогла выполнить свою глобальную роль и оправдать ожидания всего международного сообщества в решении первостепенных проблем выживания человечества, а также в подготовке нашего перехода к новому тысячелетию.

Г-н Бхатия (Индия) (говорит по-английски): В самом начале своего выступления я хотел бы поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Первого комитета. Мы уверены, что в этом году под Вашим мудрым и талантливым руководством наши обсуждения пройдут успешно. Мы хотели бы также отдать дань искреннего уважения послу фон Вагнеру, Германия, за отличное руководство работой этого Комитета. Я заверяю вас в полной поддержке моей делегации в выполнении наших обязанностей. Я хотел бы также поздравить вновь избранных должностных лиц Комитета.

С начала нынешнего десятилетия этот Комитет слышал множество заявлений, приветствующих окончание "холодной войны" и последующую трансформацию политического ландшафта. Несомненно, что это было замечательным событием. Ослабление конфронтации между двумя силовыми блоками дает надежду на достижение консенсуса в отношении нового порядка в области международной безопасности. В течение последних пяти лет мы также слышали многих ораторов, говорящих о возможности, которая открылась для

осуществления новых инициатив в области разоружения с целью укрепления международного мира и безопасности. По нашему мнению, нам еще только предстоит воспользоваться этой открывшейся возможностью.

Несомненно, что в последние годы произошел целый ряд событий. Заслуживает одобрения двусторонний Договор о сокращении стратегических наступательных вооружений (СНВ-II) между Соединенными Штатами и Российской Федерацией. Особено вдохновляет нынешнее понимание того, что обе страны будут пытаться осуществить Договор ускоренными темпами. Однако в распоряжении этих двух стран сохранится, тем не менее, приблизительно 7000 единиц стратегического оружия, что в 10-50 раз больше, чем та бомба, которая была сброшена на Хиросиму. Поэтому мы убеждены, что гораздо больше нужно сделать для достижения целей, намеченных в самой первой резолюции, принятой этим Комитетом, в резолюции 1 (I) Генеральной Ассамблеи:

"изъятия из национальных вооружений атомного оружия и всех других основных видов вооружения, которые могли бы применяться ... для массового уничтожения".

Мы успешно разработали нормы против биологического и химического оружия и укрепили эти нормы правовыми договорами, к которым присоединилось большое число стран. К сожалению, международное сообщество не смогло сделать того же в отношении ядерного оружия.

Мы считаем, что международное сообщество находится на критическом этапе своей истории. Принимаемые решения будут определять судьбу мира в предстоящем столетии. Индия по-прежнему привержена участию во всех глобальных инициативах, которые могут привести к достижению цели - созданию мира, свободного от всех видов оружия массового уничтожения, включая ядерное оружие. В ходе визита в Вашингтон в мае премьер-министр Нарасимха Рао и президент Клинтон выступили с совместным заявлением, в котором они решительно поддержали усилия, направленные на нераспространение оружия массового уничтожения и средств его доставки и на последовательное сокращение количества такого оружия, с тем чтобы полностью его уничтожить. Позднее в этом году в ходе визита премьер-министра Нарасимха Рао в

Москву он и президент Ельцин выступили с совместной декларацией, подтверждающей их приверженность всем мерам, направленным на полное и всеобщее уничтожение оружия массового уничтожения. Это позитивные сигналы. Поэтому мы решили представить данному Комитету новый проект резолюции, напомнить о том обязательстве, которое мы взяли на себя в 1946 году, и рекомендовать, чтобы вопрос о ликвидации ядерного оружия был рассмотрен в приоритетном порядке, как он того заслуживает. Конференция по разоружению представляется нам наиболее уместным форумом для рассмотрения этого вопроса.

В 1988 году на пятнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, третьей специальной сессии, посвященной разоружению, Индия выдвинула план создания мира, свободного от ядерного оружия, и мирового порядка, свободного от насилия (A/S-15/12, приложение I). Мы удовлетворены тем, что некоторые шаги, предусмотренные в этом плане действий, пользуются консенсусной поддержкой. Завершились переговоры по Конвенции по химическому оружию, и 157 стран уже подписали ее. В начале этого года Конференция по разоружению в Женеве создала Специальный комитет для содействия переговорам, ведущим к всеобъемлющему договору о запрещении испытаний ядерного оружия. На последней сессии Генеральной Ассамблеи был достигнут консенсус по переговорам, направленным на запрещение производства расщепляющихся материалов на цели производства ядерного оружия.

Индия играла активную роль в переговорах по всеобъемлющему запрещению испытаний. Мы считаем, что такой договор должен запретить ядерные испытания для всех государств, во всех средах и на все времена. Только такой договор может сдержать распространение как в горизонтальном, так и вертикальном направлении. Режим проверки, как и сам договор, должен быть всеобъемлющим в своем применении и недискриминационным по характеру. Посол Марин Бош, Мексика, заслуживает нашей похвалы за неустанные усилия в качестве Председателя Специального комитета по продвижению этого процесса. Мы надеемся, что переговоры могут быть завершены в самое ближайшее время.

В отношении договора о запрещении производства расщепляющихся материалов для

производства ядерного оружия Индия выступала и выступает за создание специального комитета с мандатом на ведение переговоров, основанных на существующем консенсусе. Такое соглашение должно быть выработано на многосторонней основе и должно подлежать проверке международным органом. К сожалению, на Конференции по разоружению не был достигнут консенсус в отношении мандата. Мы надеемся, что на настоящей сессии Первый комитет проявит необходимую политическую волю для того, чтобы поощрить Конференцию утвердить мандат на ведение переговоров в начале своей сессии 1995 года. Мы хотели бы поблагодарить посла Шэннона, Канада, который в качестве Специального координатора провел интенсивные консультации по этому вопросу в ходе этого года.

В 1986 году президенты Рейган и Горбачев выступили с совместной декларацией о том, что в ядерной войне не может быть победителей и, следовательно, она никогда не должна вестись. В течение многих лет это оставалось лишь заявлением. Сегодня мы являемся свидетелями начала перемен. Переориентировка ракет и понижение состояния боеготовности стратегических систем, произведенные некоторыми странами, являются позитивными, но существенно ограниченными шагами, поскольку их можно с легкостью отменить. Если мы хотим, чтобы декларация 1986 года была выполнена, тогда в качестве первого шага необходимо менее полагаться на ядерное оружие и должны быть созданы нормы против применения ядерного оружия. Поэтому Индия призывает к принятию конвенции о запрещении применения или угрозы применения ядерного оружия. Такая конвенция, универсально признанная, должна содержать как позитивные, так и негативные гарантии безопасности, к которым так долго стремились государства, не обладающие ядерным оружием.

В годы "холодной войны" мы были свидетелями возрастающих расходов на гонку вооружений, подпитываемых научными и техническими исследованиями и развитием. Наука и техника должны быть слугами мира, а не хозяевами войны. Сегодняшние исследования и программы развития в военной области приведут к гонке вооружений завтра. Единственный путь решить эту проблему - добиться большей транспарентности, с тем чтобы

научные и технологические разработки использовались в мирных целях.

Новые подходы также необходимы для решения вопросов контроля, проблем конверсии и ликвидации подпадающих под действие международных договоров систем вооружений. В течение трех лет эти вопросы рассматривались Комиссией по разоружению. К сожалению, Комиссия не смогла вынести рекомендации на основе консенсуса. Тем не менее мы считаем, что рассмотрение качественных аспектов гонки вооружений является важным вопросом. Мы считаем, что Секретариат проделал полезную работу по разработке критериев технической оценки. Она была высоко оценена Генеральной Ассамблей и сохраняет свое значение. Мы надеемся, что государства-члены изложат также свою точку зрения относительно возможных критериев и тех шагов, которые необходимо предпринять для создания национальных групп технической оценки.

В следующем году государства - участники Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) встречаются для обзора действия Договора и принятия решения о его продлении. По хорошо известным причинам Индия не является участником этого договора. Мы продолжаем утверждать, что ДНЯО в своей нынешней форме носит дискриминационный характер. Тот факт, что он не привел к полному достижению своей цели - прекращению горизонтального и вертикального распространения ядерного оружия, обусловлен его дискриминационным характером.

Неприсоединившиеся страны - участницы ДНЯО уже рассмотрели этот вопрос в документе, представленном на третьей сессии Подготовительного комитета. Мы надеемся, что государства-участники воспользуются возможностью, которая представится в связи с проведением конференции 1995 года, для принятия необходимых шагов в целях преобразования ДНЯО в инструмент, обеспечивающий достижение подлинного нераспространения. Как заявил наш премьер-министр в январе 1992 года на заседании Совета Безопасности на высшем уровне, эта всемирная встреча по вопросам нераспространения будет эффективной только в том случае, если она будет носить универсальный, всеобъемлющий, недискриминационный характер и будет связана с целью достижения полного ядерного разоружения.

Распространение специальных режимов ограничения экспорта, цель которых - не допустить получения развивающимися странами передовых технологий в связи с предполагаемой угрозой распространения ядерного оружия является отражением ограниченного подхода. Такие режимы носят произвольный, несправедливый и дискриминационный характер. Многие из этих технологий широко используются в гражданских секторах, которые могут помочь развивающимся странам преодолеть препятствия, стоящие на пути достижения их целей социально-экономического развития. Для подлинного решения проблем распространения такие режимы контроля над экспортом должны носить транспарентный характер и проводить различия между применением для гражданских и негражданских целей. Эффективная Конвенция по химическому оружию и укрепление Конвенции по биологическому оружию, по-видимому, сделают Австралийскую группу ненужной. В результате подписания договора о ликвидации ядерного оружия исчезнет необходимость в Группе ядерных поставщиков. Создание международного космического агентства и предложения, касающиеся ограничения распространения баллистических ракет, делают нецелесообразным режим контроля за ракетными технологиями. Только тогда, когда задачи в области нераспространения подкреплены всеобщими и недискриминационными договорами, экспортный контроль может служить укреплению этих режимов.

Другой положительной тенденцией стало уменьшение мировых расходов на оборону. За последние несколько лет произошло также снижение расходов на оборону Индии по отношению к ее валовому внутреннему продукту, и в 1993 году данный показатель составил 2,4 процента от валового внутреннего продукта. В течение предшествующих пяти лет их объем сокращался почти на 5 процентов. Вполне уместно напомнить, что на все развивающиеся страны вместе приходится лишь 16 процентов военных расходов мира. Индия всегда выступала за сокращение излишних военных расходов и за направление высвободившихся в результате разоружения ресурсов на цели развития. К сожалению, мы наблюдаем, как "мирные дивиденды" превращаются в дополнительные субсидии для поставщиков вооружений. С этим связана незаконная торговля оружием, которая, несмотря на ее связь с терроризмом и торговлей наркотиками, не стала объектом многосторонних

усилий по повышению транспарентности в области вооружений.

Индия признает, что дополнить усилия, направленные на глобальное разоружение, может региональный подход. Однако каждый регион необходимо определить с учетом всех соображений безопасности участвующих стран. Вряд ли удастся добиться какого-либо результата путем искусственного деления на регионы или субрегионы. Кроме того, региональный подход зависит от формирования консенсуса. Уникальные особенности деления по принципу Восток-Запад позволили накопить опыт в рамках Конференции по безопасности и сотрудничеству в Европе, однако маловероятно, что такая структура может быть воспроизведена в других регионах мира. Подход Индии в своем собственном регионе заключается в принятии на договорной основе мер по укреплению доверия с каждым из своих соседей, исходя из динамики двусторонних отношений и взаимности интересов.

Структуры Организации Объединенных Наций, нацеленные на обеспечение разоружения и безопасности, создавались в годы "холодной войны". В тот период безопасность пытались обеспечить путем сдерживания. Сегодня нам необходимо создавать систему совместной безопасности, которая отвечала бы нашим интересам на всеобъемлющей основе и не опиралась бы на милитаризацию международных отношений. Я уверен, что под Вашим руководством, г-н Председатель, в ходе обсуждений в Первом комитете в этом направлении будет достигнут прогресс.

Г-н Аль-Фейхани (Бахрейн) (говорит по-арабски): В начале выступления я хотел бы сказать, г-н Председатель, что мне чрезвычайно приятно от имени моей делегации искренне поздравить Вас с избранием в этом году Председателем Первого комитета. Мы уверены, что ваш опыт поможет нам достичь желаемых целей. Я также хотел бы поздравить других членов Бюро. Я вновь заявляю о готовности моей делегации сотрудничать с вами в достижении наших целей на этой сессии. Я также хотел бы поблагодарить Вашего предшественника, посла фон Вагнера, за усилия в качестве Председателя на предыдущей сессии.

В нашем мире происходит целый ряд стремительных изменений в международных отношениях, обусловленный окончанием конфронтации между Востоком-Западом. Значительные изменения вызваны также укреплением уверенности государств в том, что им вновь представилась возможность - на основе принципов Организации Объединенных Наций - установить новый мировой порядок в том, что касается обеспечения международного мира и безопасности.

Быстрая смена событий в международных отношениях, имевшая место в последние несколько лет, имеет чрезвычайно важное значение для установления такого порядка. Все, кто следил за международными отношениями эти годы, заметили, что во многих частях мира сохранялась нестабильность. Таким образом, для обеспечения мира и безопасности международные отношения должны основываться на следующих принципах: мирное существование народов мира; невмешательство во внутренние дела государств; уважение суверенитета и независимости государств и соблюдение принципа мирного урегулирования конфликтов; запрет на применение силы; соблюдение взаимных интересов всех народов.

Большой вклад Организации Объединенных Наций в обеспечение международного мира и безопасности заслуживает высокой оценки. С момента своего создания эта международная организация стремилась ликвидировать очаги напряженности во всем мире. Она прибегала к операциям по поддержанию мира, и, несмотря на нехватку международных ресурсов, их число превысило 20. В результате возложенного на Организацию Объединенных Наций чрезмерного бремени мы в последние два года заметили, что государства все чаще для урегулирования региональных конфликтов обращаются к региональным организациям. В этой связи моя делегация отмечает важность взаимодействия между Организацией Объединенных Наций и региональными организациями, которые являются основой глобального мира и безопасности.

На пути обеспечения международного мира и безопасности стоит большое число сложных проблем и угроз. Их проявлением является накопление вооружений - особенно оружия массового уничтожения и средств доставки,

вооруженные конфликты и такие социально-экономические негативные явления, как крайняя нищета, распространенность заболеваний и наркотиков, расовая и религиозная дискриминация и ухудшение состояния окружающей среды.

Если будут введены ограничения на оружие массового уничтожения, больше финансовых средств можно будет высвободить на цели решения таких проблем. Миру нужны конвенции и соглашения, лимитирующие такие вооружения, но мы не должны ограничиваться только этим. Напротив, мы должны стремиться к полной ликвидации этого оружия, поскольку, кроме колоссальной стоимости на цели их производства и накопления, они представляют угрозу существованию человечества. Их уничтожение высвободит дополнительные финансовые средства на цели развития.

Любой человек может убедиться в том, что уровень оружия массового уничтожения, в особенности ядерного оружия, намного превосходит необходимость обеспечения безопасности и обороноспособности стран. Поэтому государства - члены Организации Объединенных Наций должны поддержать тенденцию в направлении ограничения и сокращения такого оружия. Несмотря на количественное сокращение вооружений в контексте Договора об обычных вооруженных силах в Европе, Договора о ликвидации ядерных сил средней дальности и Договора по СНВ, по-прежнему сохраняется огромное количество оружия, особенно ядерного оружия, которое вызывает серьезную обеспокоенность. Если страны желают жить в условиях мира и безопасности, те страны, которые обладают большими арсеналами, обязаны заключить соглашения относительно дальнейшего сокращения накопленного оружия массового уничтожения, особенно ядерного оружия, являющегося самым смертоносным оружием из всех, в качестве первого шага к ликвидации всего оружия массового уничтожения.

Этот год отмечен рядом достижений в области разоружения. В последние месяцы начался переговорный процесс в рамках Конференции по разоружению по вопросу заключения договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Продолжаются усилия по подготовке Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия (Договор о нераспространении) по рассмотрению действия Договора. В то же время мы

с удовлетворением отмечаем, что многие страны выражают готовность присоединиться к Договору о нераспространении.

В этой связи мы хотели бы отметить важные шаги, предпринимаемые в целях свертывания процесса распространения смертоносного оружия. Мы считаем, что международному сообществу в настоящее время предоставлена возможность решительно продвинуться в области ядерного разоружения. Мы также считаем, что подготовка к Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении (Договор о нераспространении) по рассмотрению действия Договора имеет важность для проведения открытого и конструктивного диалога относительно будущего режима нераспространения. В то же время всякий ощутимый прогресс, касающийся мер в области ядерного разоружения, будет иметь позитивное воздействие на режим нераспространения ядерного оружия и на результаты Конференции 1995 года по рассмотрению действия Договора.

Мы считаем, что вопрос нераспространения оружия массового уничтожения в целом приобретает все большую важность в международном сообществе и во всех многонациональных разоружительных форумах, включая Конференцию по разоружению. Поэтому сегодня международное сообщество должно срочно сосредоточить свое внимание на нераспространении оружия массового уничтожения и средств их доставки в силу угрозы, которую несет такое оружие человечеству. На этой основе ответственность за распространение оружия массового уничтожения возлагается на страны, которые стремятся приобретать, производить или совершенствовать технологию такого оружия.

Региональная безопасность тесным образом связана с международной безопасностью. В последние годы мы отмечаем возрастающую важность, которую международное сообщество придает поддержанию мира и безопасности в отдельных регионах. В нашем регионе Ближнего Востока мы в этом году стали свидетелями многих позитивных событий в сфере мирных переговоров. Мы надеемся, что это является добрым предзнаменованием к установлению прочного мира в регионе в соответствии с резолюциями 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности. Кульминацией этих событий стало подписание 4 мая между Организацией освобождения Палестины (ООП) и

Израилем соглашения о самоуправлении и создании временного органа самоуправления в Иерихоне и Газе. Кроме этого, Иордания и Израиль подписали 25 июля в Вашингтоне Декларацию принципов. Мы надеемся, что эти соглашения представляют собой первые шаги к разрядке в мирном процессе на сирийском и на ливанском направлениях и знаменуют начало урегулирования палестинского вопроса.

Мир и безопасность на Ближнем Востоке требуют укрепления доверия, которого невозможно достичь до тех пор, пока на Ближнем Востоке не будет установлена зона, свободная от ядерного оружия, и не будут обеспечены гарантии в отношении полной ликвидации оружия массового уничтожения в регионе. В этой связи министр иностранных дел Бахрейна Его Превосходительство шейх Мухаммед бен Мубарак бен Хамад аль-Халифа в своем выступлении в Генеральной Ассамблее сказал:

"Здесь я хотел бы вновь подтвердить нашу полную поддержку политике освобождения ближневосточного региона от ядерного и иного оружия массового уничтожения и, соответственно, с учетом потенциала Израиля в этой области призвать его присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия". (Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок девятая сессия, пленарные заседания, 20-е заседание, стр. 7)

Мы полностью убеждены в том, что создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и другого оружия массового уничтожения, и присоединение стран региона, особенно тех из них, которые обладают ядерным потенциалом, к Договору о нераспространении будут содействовать социальному и экономическому прогрессу стран региона. Мы считаем, что, когда ближневосточный регион будет свободен от ядерного оружия и другого оружия массового уничтожения, от этого выиграет не только международный мир и безопасность, но и социальное и экономическое развитие всего региона, поскольку высвобожденные средства будут направляться в социально-экономическую сферу, благодаря чему возрастет уровень жизни населения.

В заключение я хотел бы вновь подтвердить необходимость выполнения резолюций Организации Объединенных Наций по разоружению, особенно

всех конвенций в этой области, а также резолюций, касающихся международного права. Это будет способствовать созданию климата, благоприятствующего миру и безопасности. Мы убеждены в том, что продолжающиеся в этой области усилия в конечном итоге приведут к созданию такого климата и что человечество преодолеет все существующие препятствия на пути к миру и безопасности.

Г-н Шах (Непал) (говорит по-английски): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне поздравить Вас и других должностных лиц Первого комитета в связи с вполне заслуженным избранием на ваши важные посты. Мы уверены в том, что благодаря Вашему опыту и дипломатическому искусству Вы сможете привести работу Комитета к успешному завершению. Мы заверяем Вас в том, что Вы можете полностью рассчитывать на наше сотрудничество в работе Комитета.

Моя делегация выражает свою искреннюю признательность Генеральному секретарю г-ну Бутросу Бутросу-Гали за его стимулирующее заявление в Комитете, сделанное 17 октября.

Нынешние изменения в отношениях Восток-Запад и ослабление напряженности на международной политической арене предоставляют беспрецедентную возможность для установления контроля над вооружениями и для разоружения. Мы должны воспользоваться этой возможностью, чтобы укрепить ранние достижения и наметить конструктивный план будущих мер в этой области.

Моя делегация приветствует нынешнее присоединение Казахстана, Кыргызстана и Грузии к Договору о нераспространении ядерного оружия (Договор о нераспространении). Непал рассматривает Договор о нераспространении в качестве документа большой важности, и мы с нетерпением ожидаем участия в предстоящей Конференции участников Договора о нераспространении по рассмотрению и продлению действия Договора, которая состоится в апреле 1995 года. Мы решительно верим, что успех этой Конференции будет в значительной мере зависеть от вкладов как государств, обладающих ядерным оружием, так и неядерных государств в направлении достижения консенсуса по различным положениям Договора.

По мнению Непала, необходимо еще рассмотреть ряд критических вопросов, касающихся укрепления режима Договора о нераспространении. Заключение всеобъемлющего договора о запрещении испытаний является одной из областей критической важности. Этот процесс должен сопровождаться запрещением производства и экспорта расщепляющихся материалов для целей производства оружия. Мы придаем равнозначную важность более существенному сокращению арсеналов ядерного оружия. Пока не будет достигнута цель ядерного разоружения, должна быть обеспечена безопасность государств, не обладающих ядерным оружием, путем предоставления им гарантий неприменения против них ядерного оружия или угрозы его применения. Эффективное и поддающееся проверке осуществление этих мер будет содействовать полному ядерному разоружению во время жизни нашего поколения.

Моя делегация приветствует создание Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций. Однако, по нашему мнению, в контексте повышения транспарентности в области обычных вооружений назрела необходимость расширить масштабы этого Регистра. Кроме того, Непал выступает против экспорта и применения наземных противопехотных мин, что должно подлежать эффективному механизму проверки. Противозаконное применение этого негуманного оружия, в результате которого погибает огромное число ни в чем не повинных граждан и многие становятся инвалидами, настоятельно требует внимания международного сообщества.

Отрадно отметить, что Конвенция о запрещении разработки, производства, накопления запасов и применения химического оружия и о его уничтожении была подписана многими странами. Вступление в силу этой Конвенции ускорит достижение целей, намеченных в этой Конвенции.

Непал выступает за эффективный механизм проверки в целях укрепления Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении.

Моя делегация рассматривала вопросы контроля над вооружениями и разоружением на региональном и глобальном уровнях как вспомогательные. Мы приветствуем недавно объявленное Кубой намерение

присоединиться к Договору о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне (Договор Тлателолко), поскольку это проложит путь к скорейшему вступлению в силу этого Договора и сделает Латинскую Америку зоной, свободной от ядерного оружия. Мы также надеемся на то, что договор о создании зоны, свободной от ядерного оружия, на африканском континенте, будет вскоре принят. Такие зоны, свободные от ядерного оружия, включая безъядерную зону в Южной Атлантике, а также Договор об Антарктике, охватывают большую площадь земного шара. Именно в этом контексте мы поддерживаем предложение о создании в Южной Азии зоны, свободной от ядерного оружия. Мы приываем международное сообщество поддержать региональные усилия и процессы в области разоружения.

Региональные центры Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения функционируют как важные форумы по содействию региональному процессу в области контроля над вооружениями и разоружения. Надлежит укрепить эти центры и выделить им необходимые финансовые и людские ресурсы. Мы обращаемся к Организации Объединенных Наций с настоятельным призывом поддержать Региональный центр Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения в азиатско-тихоокеанском регионе, который базируется в Катманду. Непал в полной мере сотрудничает с Центром и призывает международное сообщество расширить его поддержку, с тем чтобы этот Центр стал эффективным инструментом достижения мира и разоружения в регионе. Мы хотели бы воспользоваться этой возможностью и выразить признательность за щедрые пожертвования правительств, неправительственных организаций и фондов, которые обеспечили Центру возможности для эффективной деятельности, и благодаря этому он стал важным, активным форумом, в рамках которого дипломаты, академики и специалисты сообща трудятся над стратегическими исследованиями, изыскивая возможные подходы в области регионального разоружения в азиатско-тихоокеанском регионе.

Г-н Грима (Мальта) (говорит по-английски): Г-н Председатель, поскольку я впервые выступаю в этом Комитете, я хотел бы воспользоваться этой возможностью и поздравить Вас и других членов Президиума с избранием и заверить в готовности

моей делегации поддерживать Ваши усилия по достижению успешного выполнения стоящих перед нами задач.

В мире, где государства все больше страдают от этнических распреи и племенных конфликтов, ожидалось, что окончание "холодной войны" и "новый мировой порядок" будут рассматриваться как две взаимодополняющие, но в то же время весьма самостоятельные концепции. Окончание "холодной войны" предоставило Организации Объединенных Наций - впервые за всю ее историю - возможность осуществления на практике концепции отцов-основателей. Любопытно, что "новый мировой порядок" привел к тому, что практическое осуществление этой концепции представляется почти нереальным утопическим замыслом.

Беглый взгляд на операции по поддержанию мира повсюду в мире - от Сомали до Гаити, от Руанды до Боснии, - быстро обнаруживает сколько либо искалеченных, либо окровавленных, либо изнуренных голодом рук тянется за помощью к миротворческим силам Организации Объединенных Наций. Миссии по поддержанию мира, учрежденные в соответствии с решением Совета Безопасности в течение последних 12 месяцев, являются ярким свидетельством того, сколько различных надежд возлагается на Организацию Объединенных Наций в том, что касается установления нового мирового порядка. Поэтому многие придерживаются мнения о том, что зарождающийся новый мировой порядок, независимо от его характера, обеспечит новые возможности, но поставит и новые задачи, как продемонстрировали последние события на Ближнем Востоке.

Одной из областей, в которых происходят явные и кардинальные изменения, является разоружение. Таким образом, одна из главных задач нашего Комитета заключается, что вполне очевидно, в точном определении новых возможностей и новых задач.

Наступает момент, когда все международное сообщество должно принять участие в развернувшихся процессах. Деятельность по предотвращению дальнейшего распространения ядерного оружия являются таким процессом, процессом, развивающимся по нескольким направлениям, которые в той или иной степени взаимодействуют друг с другом.

Мое правительство приветствует прогресс, достигнутый в ходе переговоров в Женеве по достижению эффективного многостороннего, универсально применяемого и поддающегося проверке договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, и с удовлетворением отмечает тот факт, что проект текста Договора направлен Конференцией по разоружению нашему Комитету. Моя делегация приветствует также введенные ядерными государствами ограничения на проведение испытаний ядерных взрывных устройств. В этом контексте мы, как и другие делегации, выражаем обеспокоенность тем, что на данном критическом этапе Женевских переговоров мораторий де-факто не соблюдается всеми ядерными государствами.

Другим важным шагом в направлении укрепления режима нераспространения могло бы стать решение Конференции по разоружению об учреждении специального комитета для ведения переговоров по вопросу об универсальном, недискриминационном и поддающемся эффективной проверке договоре о запрещении производства расщепляющихся материалов и других ядерных взрывных устройств. Мы поддерживаем также идею укрепления режима контроля за ракетной технологией, что могло бы сдержать дальнейшее распространение систем доставки оружия массового уничтожения.

Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) по-прежнему является краеугольным камнем режима нераспространения, и, следовательно, серьезная ответственность, которую Конференция 1995 года по рассмотрению действия Договора возлагает на все международное сообщество, является самоочевидной. Правительство Мальты считает, что на протяжении 25 лет Договор играет ведущую роль в деле предотвращения дальнейшего распространения ядерного оружия. В этой связи мы по-прежнему придерживаемся твердого мнения, согласно которому более широкие интересы международного сообщества требуют бессрочного и безоговорочного продления этого Договора в будущем году. Мы приветствуем недавнее присоединение Грузии, Казахстана и Киргизстана к Договору о нераспространении, что обеспечило ему в целом 165 государств-участников. Мы призываем те государства, которые еще не стали участниками Договора, присоединиться к нему в качестве неядерных государств к открытию Конференции.

Окончательная цель универсального участия могла бы быть наилучшим образом достигнута на основе решительной позиции международного сообщества по отношению к странам, стремящимся замаскировать свою деятельность по производству ядерного оружия путем принятия решения не участвовать в ДНЯО. Не менее важно сочетание мер, направленных на повышение авторитета пяти неядерных государств. Такие меры должны включать в себя, по меньшей мере, строгие и обязательные с правовой точки зрения гарантии неприменения ядерного оружия против государств, не обладающих таким оружием. В этой связи в наш Комитет поступило интересное предложение от представителя Австралии в отношении принятия Советом Безопасности резолюции, которая запрещала бы применение или угрозу применения ядерного оружия против неядерных государств - участников ДНЯО. Это предложение заслуживает дальнейшего рассмотрения.

Составной частью того, что Генеральный секретарь охарактеризовал как триаду глобальных договоров, касающихся оружия массового уничтожения, является Конвенция о запрещении разработки, производства, накопления запасов и применения химического оружия и о его уничтожении. Эта Конвенция подписана сейчас 157 государствами, включая и нашу страну. Наша делегация надеется на скорейшее вступление в силу этой Конвенции.

Укрепление Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении путем дополнения ее обязательным с правовой точки зрения и поддающимся эффективной проверке режимом является не менее важным.

Распространение и бесконтрольный оборот обычных вооружений по-прежнему требуют внимания международного сообщества. Многие согласны с тем, что шаги по повышению транспарентности уровней обычных вооружений сами по себе являются полезной мерой укрепления доверия и безопасности, одновременно способствуя при этом процессу сокращения обычных вооружений. В центре этих усилий находится Регистр обычных вооружений Объединенных Наций. Совершенно очевидно, что факт представления приблизительно 90 правительствами, в том числе и

моим, информации по этому поводу, вдохновляет. Тем не менее, охват Регистра не может быть полностью реализован без широчайшего, насколько это возможно, в нем участия. Выражая неизменную поддержку Регистру, моя делегация сожалеет, что так называемая нью-йоркская группа не сумела достичь консенсуса по поводу расширения охвата Регистра за счет включения в него информации о военных материальных запасах и их расширения за счет национального производства. Мы надеемся, что этого удастся добиться на следующей встрече правительственный экспертов.

Организация Объединенных Наций и региональные организации и соглашения должны играть скорее взаимодополняющие, а не конкурирующие роли в поддержании международного мира и безопасности. Исходя из этого, заместитель премьер-министра и министр иностранных дел Мальты на заседании Совета министров Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, проходившем в январе 1992 года в Праге, выдвинул предложение о том, чтобы СБСЕ объявило себя региональным соглашением, согласно Главе VIII Устава Организации Объединенных Наций. Это предложение было официально оформлено на последовавшей за тем встрече в Хельсинки, а впоследствии, в июле 1992 года, одобрено на встрече на высшем уровне глав государств или правительств СБСЕ.

Сегодня налицо ширящееся и углубляющееся осознание важности консолидации этой концепции, что нашло свое отражение на недавно состоявшейся в Нью-Йорке встрече Генерального секретаря с руководителями региональных организаций. Конечная цель такого сотрудничества заключается в том, чтобы глобальные и региональные организации, наделенные раздельными, но сближающимися мандатами, стали партнерами в достижении общей цели, то есть в содействии развитию справедливого, равноправного, а следовательно, и долговечного процесса безопасности. Это все более касается европейского опыта в связи с тем, что в последний год Организация Объединенных Наций продолжает укреплять свое сотрудничество с региональными организациями в нашем регионе, в частности с СБСЕ.

Мое правительство разделяет точку зрения Европейского союза, которая была изложена представителем Германии, что Форум СБСЕ для сотрудничества в области безопасности играет жизненно важную роль в региональной безопасности. Этот Форум по безопасности ведет переговоры по вопросам, круг которых охватывает проблемы, начиная с контроля над обычными вооружениями и заканчивая нераспространением, и недавно добился новых сдвигов, договорившись о принципах передачи обычных вооружений, о мерах стабилизации региональных кризисов, об обмене информацией в области оборонного планирования и по программе военного сотрудничества и контактов. Подобным же образом моя делегация считает Договор по "открытым небу" уникальной мерой укрепления доверия и безопасности и с нетерпением ожидает его вступления в силу в ближайшее время.

Приверженность Мальты процессу СБСЕ свидетельствует о ее всесторонней заинтересованности в европейской безопасности и сотрудничестве.

В числе наиболее значительных событий, которые, несомненно, способствовали укреплению безопасности и сотрудничества в Европе, можно назвать Единый европейский акт 1986 года. Теперь этот Союз вышел за рамки процесса политического сотрудничества, начатого тогда ради достижения цели общей внешней политики и курса в области безопасности. Поданное Мальтой заявление на полноправное членство в Европейском союзе само по себе свидетельствует о поддержке моим правительством этого важного политического процесса в Европе.

Более 200 лет назад великий английский писатель Сэмюэл Джонсон писал, что величайшая цель путешествий заключается в том, чтобы увидеть берега Средиземного моря. Это по-прежнему справедливо 200 лет спустя. Однако в настоящее время существует также и острое осознание того, что средиземноморский регион терзает множество источников нестабильности. Сохраняются опасные уровни вооружений и серьезные экономические дисбалансы. Действительно, устрашающее зрелище представляет собой приток в регион вооружений, как в количественном отношении, так и с точки зрения его разрушительного потенциала. Выступая на проходившем в ноябре 1992 года в Тунисе

симпозиуме, министр иностранных дел моей страны г-н Гвидо де Марко сказал:

"Анализ ситуации рисует картину, преисполненную опасностей, разногласий и несоответствия. Некоторые определяют ситуацию в нашем регионе как бомбу замедленного действия с неудержимо укорачивающимся фитилем. Наша же обязанность, я считаю, заключается в том, чтобы лишить эту часовую бомбу ее взрывного механизма".

Сегодня Мальта рассматривает вопросы средиземноморской безопасности и сотрудничества с двух различных перспектив.

Одна из них определяется ее географическим местоположением. Расположенная на перекрестке средиземноморских путей, Мальта исторически оказалась весьма глубоко вовлечена во все превратности судьбы региона. Для Мальты Средиземное море представляет собой не просто ее единственную границу с соседними государствами; это единый с указанными государствами район общих интересов и деятельности. Все крупные и большинство мелких событий в этом районе оказывают самое непосредственное влияние на собственную жизнь Мальты, как в смысле ее безопасности, так и экономического благосостояния. Вследствие этого стремление к региональной стабильности и сотрудничеству имеет для Мальты значительно более глубокое и всепроникающее значение, чем ее обычные связи со многими другими странами.

Другая перспектива определяется высшей политической целью Мальты стать членом Европейского союза. То, что обычно называется склонностью Мальты к Европе, может, в сравнении с географическими реалиями, рассматриваться как осознанный выбор из ряда в равной степени доступных вариантов. Мы, в Мальте, смотрим на вещи по-другому, принимая за аксиому то, что при определении геополитического выбора история играет столь же важное значение, сколь и география.

В результате этого фактом сегодня является то, что отношение Мальты к событиям в Средиземноморье, как последовательный политический акт, все более определяется рамками

европейского мышления, а конкретнее - мышления южноевропейских стран. Один из сильнейших имеющихся у Мальты аргументов в пользу членства в Европейском союзе заключается как раз в том вкладе, который, благодаря своему средиземноморскому положению и перспективе, она вносит в формулу европейской безопасности.

Как недавно подчеркнул премьер-министр моей страны г-н Эдвард Фенеч Адами,

"следует отметить, что двойственность мальтийских побуждений в отношении средиземноморских вопросов отнюдь не уникальна".

Это та двойственность, которая, в различной степени, присуща прибрежным государствам к северу, югу, востоку и западу и которая сегодня в целом совпадает с перспективой, очерченной французским министром иностранных дел Алленом Жюппе. В своем заявлении на сорок девятой сессии Генеральной Ассамблеи г-н Жюппе заявил, что Франция хотела бы, чтобы Европа организовала такой форум для сотрудничества, который охватывал бы все средиземноморские государства, и что она сделает это одной из основных целей своего предстоящего председательствования в Европейском союзе. Мальта приветствует такой подход.

Не испытывается недостатка усилий по развитию определенного рода расширенного диалога, в ходе которого рассматривались бы вопросы, сконцентрированные на широком круге средиземноморских проблем. Мальта традиционно стремится поощрять такие усилия с убежденностью в том, что безопасность и стабильность, которые стали бы результатом процесса консультаций и сотрудничества в Средиземноморье, являются не просто желаемыми целями на региональном уровне, но также представляют собой один из жизненно важных аспектов европейской безопасности.

СБСЕ продолжает последовательно изыскивать новые возможности для вовлечения в свою деятельность тех средиземноморских государств, которые не являются его участниками. Мы также видим и концепцию создания Средиземноморского совета, основанную на методах и подходах Европейского совета. Мальта, наряду с 10 другими средиземноморскими государствами, в настоящее время принимает участие в разработке

проекта учреждения средиземноморского форума. Точно так же, предложение о создании Средиземноморского совета особенно привлекательно потому, что в перспективе он может поддерживать весьма обширную и гибкую повестку дня и с самого начала создаст условия для должным образом организованного участия как средиземноморских, так и расположенных за рамками региона заинтересованных государств в процессе развития средиземноморского диалога. В то же время мы также признаем, что эта и связанные с ней инициативы не являются самоцелями, а представляют собой лишь средства достижения одной общей цели: укрепления мира и стабильности в нашем регионе. Для того чтобы этого добиться, мы должны обладать способностью занимать прагматичные подходы, особенно в изыскании нами новых направленных на функциональное сотрудничество инициатив и в их использовании, однако не отказываясь при этом от наших первоочередных политических целей и идеалов.

Стремление к безопасности, будь то на региональном или глобальном уровне, в конечном итоге выходит за рамки институциональных вопросов и касается политической воли вовлеченных в процесс сторон. Мы должны продемонстрировать глубочайшую приверженность формированию такой политической воли там, где она пока отсутствует. Моя делегация убеждена, что при наличии необходимой политической воли этот Комитет способен внести значительный вклад в этом направлении.

Председатель (говорит по-испански): Сейчас я предоставляю слово наблюдателю Священного Престола, Его Преосвященнству архиепископу Ренато Мартино.

Архиепископ Мартино (Святейший Престол) (говорит по-английски): Г-н Председатель, я хочу поздравить Вас с избранием на пост Председателя этого важного комитета. Я также желаю всего наилучшего остальным должностным лицам Комитета.

Сейчас, на пороге пятидесятилетнего юбилея Организации Объединенных Наций, в эту эпоху пересмотра, обновления и реформы, все государства призваны сосредоточиться на одной из основных целей Организации: "избавить грядущие поколения

от бедствий войны". Об этом постоянно помнит Святейший Престол, помнит знаменитые слова папы Павла VI, с которыми он обратился к Генеральной Ассамблее в октябре 1965 года:

"... никогда больше не должен один идти против другого, никогда больше, никогда! ... никогда не должно быть больше войн, войн не должно быть никогда. Мир и еще раз мир - вот что должно руководить судьбой народов и всего человечества!" (Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцатая сессия, пленарные заседания, 1347-е заседание, пункт 33)

Несмотря на этот призыв и несмотря на усилия данного Комитета на протяжении многих лет, войны, внутренние конфликты, партизанская война и террористические нападения продолжаются. Продолжающиеся раздоры в мире не дают нам возможности насладиться миром. И тем не менее мы можем радоваться высокому уровню понимания того, что необходимо сегодня для достижения подлинного мира. Да, в эпоху после окончания "холодной войны" безопасность требует разоружения. Но необходимо нечто большее, чем разоружение. Новое понимание безопасности было выражено на историческом заседании Совета Безопасности на высшем уровне в 1992 году:

"Отсутствие войны и военных конфликтов между государствами само по себе не гарантирует международный мир и безопасность. Невоенные источники нестабильности в экономической, социальной, гуманитарной и экологической областях превратились в угрозы миру и безопасности".
(S/PV.3046, стр. 143)

К чести этого Комитета надо сказать, что Комитет, который расширил свои горизонты и стал рассматривать вопрос безопасности в более широких его аспектах, сейчас способствует осознанию того факта, что мир и безопасность зависят от социально-экономических факторов, а также от политических и военных элементов. Хотя в Комитете еще не достигнуто понимание по комплексной программе безопасности, тем не менее растет понимание того, что неприменение силы в международных отношениях, экономическое и социальное развитие, соблюдение основных прав человека и важнейших свобод, а также необходимость сохранения

окружающей среды - все это тесно взаимосвязано и представляет собой основу для прочного и стабильного всеобщего мира и безопасности.

Предстоящий юбилей характеризуется поиском такой системы безопасности, которая опиралась бы на поддержку всех государств. То, что часто представляется медленным продвижением вперед с неизбежными откатами назад, не должно служить поводом для разочарования. Факт остается фактом: мир претерпевает трансформацию огромных масштабов, и мир, развитие и демократия связаны сейчас теснее, чем когда-либо. Человечество готово двигаться вперед. Масштабы этой задачи затрудняют ее выполнение международным сообществом. Это не должно нас обескураживать, наоборот, это должно побудить нас к более целеустремленному сотрудничеству на благо всех.

Разоружение, как обычное так и ядерное, является обязательным аспектом этой новой программы в области безопасности. Святейший Престол постоянно настаивает на необходимости конкретных шагов в направлении полного и всеобщего разоружения, включая ликвидацию всего оружия массового уничтожения. Моя делегация уже заявляла в Комитете, что миру необходима постядерная форма безопасности. Цель заключается в создании неядерного режима. Уже предприняты существенные меры в направлении полной ликвидации химического и биологического (бактериологического) оружия. Аналогичные соглашения должны постепенно разрабатываться и в ядерной области.

Все государства, обладающие ядерным оружием, должны пересмотреть роль ядерного оружия в своей национальной политике в области безопасности. Для того чтобы ядерное разоружение стало реальностью, а режим нераспространения был эффективно укреплен, необходимы усилия всех государств, обладающих ядерным оружием.

Конференция участников Договора о нераспространении ядерного оружия, которая должна состояться в 1995 году, позволит международному сообществу испытать глубину своей политической приверженности выполнению жестких условий статьи VI Договора. Все участники, ядерные и неядерные, обязались

"в духе доброй воли вести переговоры об эффективных мерах ... [по] ядерному разоружению, а также ... о всеобщем и полном разоружении под строгим и эффективным международным контролем".

Государства, обладающие ядерным оружием, несут особую ответственность в этом плане. Их согласие на прекращение испытаний ядерного оружия и на заключение как можно скорее договора о всеобъемлющем запрещении испытаний подтвердит серьезность их намерений.

Заключение договора о всеобъемлющем запрещении испытаний привело бы к ослаблению дискриминационного, по мнению некоторых, характера Договора о нераспространении, однако параллельно можно было бы предпринять ряд других шагов. К ним относятся полное прекращение производства расщепляющихся материалов для целей создания оружия, неуклонное сокращение всеми ядерными государствами своих ядерных вооружений и средств их доставки и предоставление государствам, не обладающим ядерным оружием, гарантий безопасности. Эта программа действий сыграла бы неоценимую роль в прекращении распространения ядерных вооружений среди других государств. В этом отношении мы приветствуем усилия по созданию зон, свободных от ядерного оружия, на региональном уровне.

В наше время человечество страдает от многочисленных вооруженных конфликтов, которые ведутся почти исключительно с применением обычных вооружений и подпитываются распространением вооружений, которое зачастую просто считается чем-то само собой разумеющимся. Тот, кто разбрасывает на все четыре стороны семена вооружений, вполне может пожать смерч войны на своем же поле. Торговля оружием порождает серьезные нравственные проблемы, которые необходимо решать. Святейший Престол через Папский совет за справедливость и мир опубликовал недавно этическое исследование по этим проблемам под названием "Международная торговля оружием". Эта публикация призвана мобилизовать новые силы на борьбу за ограничение и радикальное сокращение такой торговли.

К счастью, интерес к вопросам международного контроля за торговлей оружием повысился, о чем свидетельствует учреждение в Организации

Объединенных Наций Регистра обычных вооружений. Необходимо воспользоваться этим благоприятным моментом и эффективно ограничить и радикально сократить масштабы торговли оружием. Поэтому Святейший Престол поддерживает расширение Регистра вооружений, который за первые два года своего существования доказал свою полезность, и включение в него большего числа систем оружия в дополнение к семи нынешним категориям. Транспарентность крайне важна для укрепления мер, регулирующих передачу обычных вооружений. Это необходимая мера укрепления доверия и безопасности.

Далее, больше внимания в международной программе следует уделять эффективной борьбе с незаконными поставками оружия, зачастую стрелкового оружия. Такая торговля тесно связана с конфликтами, операциями с участием наемников, терроризмом, организованной преступностью, оборотом наркотиков и другой дестабилизирующей деятельность. Жесткие меры на национальном уровне в вопросе торговли или поставок легких вооружений и стрелкового оружия являются необходимым, хотя и предварительным шагом в направлении обеспечения международного контроля.

В современном мире, изобилующем вооруженными конфликтами, наземные мины причиняют невообразимый ущерб гражданскому населению. Даже после прекращения вооруженных столкновений они продолжают калечить и убивать. Их жертвами очень часто становятся ни в чем не повинные дети. Как сказал Генеральный секретарь,

"Очевидно, что, для того чтобы хоть как-то уменьшить это невыносимое гуманитарное бремя для будущих поколений, международное сообщество должно принять меры для ограничения производства, применения и продажи противопехотных наземных мин в целях достижения полного запрета". (A/49/1, пункт 771)

Святейший Престол обращается к международному сообществу с просьбой уделить решению этого вопроса первостепенное внимание.

Кроме того, огромной проблемой является расчистка минных полей. Около 110 млн. мин остается в земле, и только в прошлом году было заложено еще примерно 2-5 млн. мин, а извлечено

за тот же период всего около 100 000 мин. В знак поддержки осуществляемых Организацией Объединенных Наций операций по разминированию Святейший Престол внес символический финансовый взнос в фонд Камбоджийского центра по разминированию.

Проведение предстоящей конференции по рассмотрению действия Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие, должно помочь государствам в укреплении их решимости добиваться запрета на производство и передачу других категорий негуманных видов оружия, в том числе, к примеру, новых типов лазерного оружия, вызывающего у противника полную утрату зрения. Святейший Престол решительно поддерживает предпринимаемые в этом направлении усилия.

Необходимо, однако, помнить о том, что усилия, направленные на ограничение губительных последствий войн и вооруженных конфликтов, не подменяют собой тех обязательных мер, которые требуются для их предотвращения. Сейчас, накануне вступления Организации Объединенных Наций в следующие 50 лет своего существования, каждое государство в отдельности и все государства вместе должны подтвердить обязательства, взятые на себя при ее создании. Тогда государства обязались не только избавить грядущие поколения от бедствий войны, но и вновь утвердить веру в достоинство человеческой личности и содействовать, в условиях свободы, социальному прогрессу и улучшению условий жизни всех людей. Выполнение всех этих обязательств способствовало бы не только выживанию всех людей, но и установлению прочного мира, к которому они все стремятся.

Г-н Сукейри (Иордания) (говорит по-английски):
Г-н Председатель, я хотел бы прежде всего поздравить Вас с избранием на пост Председателя Первого комитета. Я хотел бы также поздравить и других должностных лиц Комитета с их избранием и заверить всех в готовности моей делегации оказывать самое широкое содействие и поддержку.

Ваш предшественник, г-н Председатель, посол фон Вагнер (Германия), и его коллеги заслужили нашу признательность за достигнутые ими успехи и

проявленную в ходе последней сессии приверженностью работе.

Прежде чем переходить к рассмотрению стоящих в повестке дня нынешней сессии вопросов, касающихся международной безопасности и разоружения, я хотел бы остановиться на позитивных событиях, которые произошли в нынешнем году в ближневосточном регионе. Нет никаких сомнений в том, что такие события, как заключение иордано-израильского договора, который был парафиран на прошлой неделе и будет подписан послезавтра, окажут серьезное воздействие на региональную безопасность и будут содействовать укреплению доверия в регионе, что станет важным шагом на пути к установлению справедливого, всеобъемлющего и прочного мира на Ближнем Востоке.

Обеспечение нераспространения ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения превратилось для международного сообщества в задачу первостепенной важности уже по одной той причине, что распространение такого оружия представляет серьезную угрозу для международного мира и безопасности и в силу этого вызывает глубокую озабоченность у международного сообщества.

Договор о нераспространении ядерного оружия, конференция по рассмотрению и продлению действия которого состоится в апреле будущего года, является основой международного режима нераспространения. Моя страна, Иордания, решительно поддерживает этот Договор с момента своего присоединения к нему. Мы, однако, считаем, что до принятия решения о бессрочном продлении действия Договора о нераспространении необходимо обеспечить заключение договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, а также предоставление гарантий безопасности неядерным государствам и всеобщее присоединение к Договору о нераспространении. Незначительный прогресс, достигнутый на сегодняшний день в рамках Конференции по разоружению в направлении заключения договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, не дает нам оснований надеяться на то, что такой договор будет заключен в ближайшее время. Существующие разногласия в отношении вопроса о гарантиях безопасности, равно как и нежелание некоторых государств присоединиться к Договору, существенно омрачают

перспективы бессрочного продления действия Договора о нераспространении.

Мы поддерживаем призыв о скорейшем присоединении к Договору о нераспространении, прозвучавший в этом Комитете в выступлениях представителя Европейского союза и представителей некоторых других делегаций и обращенный ко всем странам, которые этого еще не сделали, и воздаем должное шагам, предпринятым недавно Алжиром и рядом других стран в этом направлении. Мы вновь обращаемся с призывом поставить все ядерные установки, в особенности в ближневосточном регионе, под гарантii Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ). Помимо опасений, относящихся к сфере безопасности и связанных с угрозой ядерного распространения, наличие не подлежащих инспектированию ядерных установок порождает также вопросы, касающиеся безопасности человека и окружающей среды, которым моя страна придает исключительно большое значение.

В рамках предпринимаемых нами активных усилий в мирном процессе, моя страна добросовестно участвует в многосторонних переговорах в области контроля над вооружениями и разоружения. Мы надеемся, что эти переговоры в скором времени приведут к заключению между государствами региона эффективных и поддающихся контролю соглашений в сфере контроля над вооружениями. Создание зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке стало бы крупным достижением. Мы полностью разделяем эту цель и считаем, что подобный шаг способствовал бы укреплению доверия и устраниению серьезной угрозы безопасности в регионе и стал бы вкладом в обеспечение во всем мире всеобщего и полного разоружения.

Нам хотелось бы процитировать уже приводившуюся нами в прошлом году выдержку из "Исследования по вопросу об эффективных и поддающихся контролю мерах, которые способствовали бы созданию зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке", содержащегося в документе A/45/435 от 10 октября 1990 года, в котором говорится следующее:

"Самым значительным событием этапного значения стало бы присоединение к Договору о нераспространении всех государств региона,

особенно Израиля. Пока этого не сделано, согласие Израиля на постановку под гарантii объекта в Димоне было бы важным шагом к созданию зоны, что могло бы быть осуществлено задолго до того, как Израиль присоединится к Договору о нераспространении". (A/45/435, пункт 181)

Следует сохранить стимул, порожденный на Ближнем Востоке подписанием Иорданско-израильского договора. Моя делегация считает, что такой позитивный шаг, как присоединение Израиля к Договору о нераспространении ядерного оружия и постановка всех ядерных объектов Израиля под гарантii МАГАТЭ, безусловно, привел бы к сохранению и дальнейшему наращиванию этого импульса. Ликвидация серьезной угрозы региональной безопасности способствовала бы также укреплению доверия, что чрезвычайно важно для прогресса на других направлениях мирного процесса. Ближний Восток, свободный от ядерного оружия и другого оружия массового уничтожения, несомненно, будет отличаться от сегодняшнего Ближнего Востока - самого взрывоопасного из всех известных нам регионов.

Транспарентность в вооружениях, несомненно, имеет чрезвычайное значение для укрепления доверия, и Регистр обычных вооружений Организации Объединенных Наций является основным инструментом достижения такой транспарентности. Моя страна решительно поддерживает Регистр и предоставила Генеральному секретарю требуемую информацию по поставкам оружия, осуществляемых Иорданией. Мы также принимали активное участие в переговорах, проводимых группой правительственный экспертов по расширению и развитию Регистра. Однако мы сожалеем, что в этом отношении не было достигнуто прогресса, и надеемся, что в скором времени будет предпринята еще одна попытка дальнейшего развития Регистра, подкрепленная политической волей.

Моя делегация хотела бы подчеркнуть необходимость создания механизма на международном уровне, с тем чтобы остановить незаконную торговлю как обычным оружием, так и видами оружия, не относящимися к обычным вооружениям. Мы поддерживаем также все усилия, ведущие к ликвидации угрозы противопехотных мин. В этой связи моя страна предоставила

Генеральному секретарю всеобъемлющий технический доклад по ситуации с противопехотными минами в Иордании. Как страна, не производящая мины, Иордания приветствует добровольный мораторий на экспорт, который введен сейчас некоторыми странами, и фокусирует свое внимание на вопросе разминирования.

Моя делегация подтверждает свой призыв к Конференции по разоружению начать переговоры по договору, запрещающему производство расщепляющихся материалов, которые могли бы использоваться для производства ядерных взрывных устройств. На прошлой сессии мы поддержали в этой связи резолюцию 48/75 L Генеральной Ассамблеи и поддержим в этом году любой документ по этому вопросу.

Продолжающиеся усилия по переводу военной промышленности в бывшем восточном блоке на мирные рельсы, а также усилия в других районах мира по переключению средств с военных целей на гражданские заслуживают самой высокой оценки. Мы надеемся, что такие меры могут стать возможными на Ближнем Востоке в самом скором времени. Одним из позитивных результатов мирного процесса в этом регионе должен стать значительный переход от гонки вооружений к сотрудничеству в области безопасности и социально-экономического развития. Такой переход, безусловно, ликвидирует основную причину отсутствия безопасности в широком смысле. Угрозы безопасности создаются не только накоплением оружия, но также нищетой, безработицей и деградацией окружающей среды. Отсюда возникает необходимость в экономическом и социальном развитии.

Г-н Харрази (Исламская Республика Иран) (говорит по-английски): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поздравить Вас с заслуженным избранием в качестве Председателя Первого комитета нынешней сессии Генеральной Ассамблеи. Комитету придется рассмотреть несколько весьма серьезных и порой спорных вопросов, которые вызывают серьезное беспокойство международного сообщества. Я не сомневаюсь, что под Вашим руководством Комитет с успехом внесет эффективный вклад в идущие прения по различным вопросам. Я хотел бы также поблагодарить посла Германии фон Вагнера за неустанные усилия по выполнению им обязанностей Председателя на сорок восьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Я

хотел бы также воздать должное другим членам Президиума.

Моя страна глубоко заинтересована в вопросах разоружения, и мы самым пристальным образом следим за обсуждением, поскольку эти вопросы имеют для нас большое значение. Итоги прений и переговоров по вопросам разоружения, помимо серьезных последствий на глобальном уровне, затрагивают нас также на региональном уровне. Поскольку наши позиции по различным вопросам разоружения были ранее подробно изложены, я здесь кратко обрисую позицию Исламской Республики Иран по ряду важных вопросов.

Вначале я хотел бы остановиться на вопросах ядерного разоружения и Конференции по Договору о нераспространении ядерного оружия. Окончание "холодной войны" и конфронтации между двумя основными блоками породило надежду на то, что международное сообщество воспользуется этой возможностью, с тем чтобы добиться успеха по различным аспектам разоружения. Эти усилия направлены на ликвидацию всех видов оружия массового уничтожения и сокращение обычных вооружений. Однако, к сожалению, предпринятые на сегодня меры по самому важному аспекту разоружения, а именно ядерному разоружению, не являются перспективными. Пока мы не увидели никакого продвижения в направлении к ликвидации ядерного оружия со стороны ядерных государств и не услышали о соответствующих намерениях. Сохраняющееся наличие значительных запасов ядерного оружия с огромным разрушительным потенциалом по-прежнему представляет значительную угрозу человечеству. Мы считаем, что нераспространение, как таковое, не сможет достичь целей ядерного разоружения, если оно не будет подкреплено ликвидацией ядерного оружия. Сейчас настало время, чтобы Конференция по разоружению начала переговоры по ликвидации ядерного оружия в пределах временных рамок с установленной датой.

Для того чтобы обеспечить успешный обзор Договора о нераспространении ядерного оружия и его возможное продление на определенный период или периоды времени, важно, чтобы обладающие ядерным оружием государства обеспечили безопасность не обладающих ядерным оружием государств против применения или угрозы применения ядерного оружия. Кроме того, важно гарантировать право всех государств - участников

Договора развивать мирное использование ядерной энергии в целях экономического и социального развития, а также отменить существующие ограничения в этой области. На Конференции по обзору у нас также будет возможность рассмотреть перспективы заключения договора о всеобъемлющем запрещении испытаний и договора о всеобъемлющем, поддающемся контролю запрещении расщепляющихся материалов. В этой связи мы широко приветствуем начатые в рамках Конференции по разоружению переговоры по договору о всеобъемлющем запрещении испытаний. Члены Конференции по разоружению должны воспользоваться сейчас возможностью и удвоить свои усилия по скорейшему заключению всеобъемлющего и поддающегося контролю договора, запрещающего все испытания во всех сферах, включая имитацию взрывов или лабораторные испытания, имеющего обязательную силу для всех государств без исключения. Договор должен также обязать все государства-участники закрыть ядерные полигоны и уничтожить все специально разработанное оборудование для испытаний.

Более того, сейчас, когда мы стремимся к достижению цели запрещения всех испытаний до начала Конференции по нераспространению 1995 года, возможность внесения поправки в Договор о частичном запрещении испытаний 1963 года следует открыто обсудить на данной сессии Первого комитета. Эта возможность могла бы обеспечить нам наилучший подход, если из-за технических трудностей, связанных с системой проверки, не удастся к началу 1995 года заключить договор о всеобъемлющем запрещении испытаний.

Мы обеспокоены, однако, тем, что переговоры на Конференции по разоружению относительно договора о прекращении производства расщепляющихся материалов не начались из-за отсутствия консенсуса по сфере охвата такого договора. Заключение договора, запрещающего производство и накопление расщепляющихся материалов, явилось бы значительным вкладом в наши коллективные усилия, направленные на ядерное разоружение, и в этой связи необходимо энергично стремиться к его заключению.

Нам также необходимо изучить возможность присоединения к Договору о нераспространении государств, не являющихся его участниками, уделив

при этом особое внимание положению на Ближнем Востоке и отказу Израиля, непреклонно проводящего свою ядерную программу, открыть свои ядерные объекты для инспекции Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ). Следует признать, что проведение дискриминационной политики государствами, обладающими ядерным оружием, которые скорее занимаются селективным распространением, а не нераспространением, стало бы серьезной угрозой для мира и безопасности на Ближнем Востоке и помешало бы успеху любых инициатив в области разоружения в этом регионе.

Конвенция по химическому оружию является первой успешной глобальной попыткой ограничить, а затем и уничтожить класс оружия, угрожающего человечеству, одновременно позволяя использовать знания и технологию, лежащие в основе этих зловещих инструментов, на благо дальнейшего развития и процветания народов мира. Таким образом, Конвенция по химическому оружию - это не просто договор о безопасности. Для большинства его участников он является также и инструментом, который должен обеспечить развитие важной отрасли промышленности.

Поскольку Конвенция по химическому оружию использует самые обширные и всеобъемлющие механизмы проверки в области нераспространения химического оружия на недискриминационной основе, любые другие односторонние ограничения для государств-участников противоречили бы духу и букве Конвенции. Ограничения в рамках Австралийской группы под предлогом экспортного контроля и наблюдения должны быть сняты для всех без исключения государств - участников Конвенции по химическому оружию. Такой контроль в области химического оружия может применяться только к странам, которые не являются участниками Договора. Для государств - участников Договора следует применять только положения Конвенции.

Подготовительная работа в Гааге, которая в целом продвигалась вперед гладко, встретилась с затруднениями при выработке решений по ряду важных и противоречивых вопросов. Фактически большинство вопросов, которые были решены в политическом плане в ходе переговоров, столкнулись с противоречивыми толкованиями и позициями. Сейчас, в предвкушении вступления Конвенции в силу, необходимо активизировать

усилия по урегулированию оставшихся проблем, в том числе и тех, которые связаны с определением химического оружия, процедурами инспекции, инспекциями по вызову, а также с устаревшим, брошенным и захороненным химическим оружием, а также с основными вопросами мирного использования для того, чтобы завершить подготовительную работу в 1995 году.

То же самое справедливо и в отношении Конвенции по биологическому оружию. Нынешние дискуссии по созданию системы проверки, несомненно, увенчаются успехом, если они будут сопровождаться полной приверженностью обеспечить беспрепятственный поток материалов и технологии в мирных целях, что оказалось бы непосредственное влияние на развитие развивающихся стран в области здравоохранения. Произвольное ограничение передачи материалов и технологии в мирных целях также отрицательно оказывается на разработке механизмов проверки, связанных с Конвенцией по биологическому оружию. Мы приветствуем решение Специальной конференции государств - участников Конвенции по биологическому оружию, которая недавно состоялась в Женеве, поручить рабочей группе разработать конкретные меры для обеспечения полного и эффективного выполнения статьи X по вопросам мирного использования, избежав любых ограничений в отношении государств-участников.

Исламская Республика Иран придает большое значение транспарентности в вооружениях в качестве меры укрепления доверия, которая способствовала бы переговорам по разоружению и контролю над вооружениями и заключению договоров в этой области. В этой связи Регистр обычных вооружений Организации Объединенных Наций может послужить реальной мерой укрепления доверия, только если он будет расширен и будет включать данные и информацию обо всех типах обычных вооружений, включая запасы на других территориях, обязательства по оказанию военной поддержки со стороны других государств посредством заключения двусторонних и многосторонних договоренностей, а также оружия массового уничтожения во всех их аспектах. В этом заключалась основная направленность резолюции 46/36 L Генеральной Ассамблеи от 1991 года.

В то же время мы также должны быть способны справиться с массовым военным производством, особенно со стороны крупных производителей. К сожалению, после окончания "холодной войны" наблюдаются новые тенденции на рынке обычных вооружений, и первоначальная мирная эйфория сменилась опасениями, что широкомасштабное насилие на международной арене сохранится.

В эру после окончания "холодной войны" сокращение расходов на национальную оборону большинством крупных стран, экспортирующих оружие, вынудило производителей вооружений стремиться к заключению контрактов на поставки оружия за границу для того, чтобы компенсировать потери заказов на внутреннем рынке. Для того чтобы такая торговля осуществлялась, должны усугубляться и сохраняться напряженность и конфронтация. Если международное сообщество не предпримет соответствующих действий для того, чтобы воспользоваться благоприятной обстановкой после окончания "холодной войны", то весьма скоро мы столкнемся с новыми разногласиями. Только посредством достижения более низкого уровня производства мы сможем надеяться на то, что транспарентность в вооружениях по-прежнему будет служить достижению намеченных целей.

Г-н Пибулсонгграм (Таиланд) (говорит по-английски): Г-н Председатель, от имени делегации Таиланда я выражают Вам самые теплые поздравления в связи с единодушным избранием Вас Председателем Первого комитета. Я уверен, что под Вашим умелым руководством Первый комитет успешно и конструктивно завершит свою работу. Мы поздравляем также и других должностных лиц Комитета. Я уверяю Вас, г-н Председатель, в том, что делегация Таиланда будет целиком и полностью поддерживать Вас и сотрудничать с Вами в работе Комитета. Позвольте мне воздать также должное Вашему предшественнику на посту Председателя послу фон Вагнеру, Германия, за превосходное руководство работой Комитета в прошлом году.

В результате уменьшения вероятности военной конфронтации сверхдержав международное сообщество получило беспрецедентную возможность добиться реального прогресса в области разоружения, и особенно в области ядерного разоружения. Действительно, за последние несколько лет было достигнуто несколько

позитивных сдвигов в направлении снижения уровней оружия массового уничтожения. Заключение Конвенции по химическому оружию и создание в 1993 году Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций, а также историческое трехстороннее соглашение между Соединенными Штатами, Россией и Украиной, которое сделало возможным полное осуществление договоров СНВ-1 и СНВ-2, стоят в ряду наиболее значительных шагов в направлении контроля над вооружениями, а также в области всеобщего и полного разоружения.

Однако сокращение вооружений не обязательно приводит к ослаблению напряженных ситуаций и кризисов. Оружие до сих пор сохраняется - будь то для нападения или обороны, - и мировое сообщество в последнее время сталкивается с новым витком политических и экономических конфликтов в различных формах и проявлениях. Они являются результатом этнической и религиозной напряженности, воинствующего национализма и незаконной торговли оружием, а также следствием нищеты и недостаточного развития. Короче говоря, угроза международному миру и безопасности по-прежнему так же велика и многогранна, как и ранее.

Поэтому неудивительно, что, несмотря на многолетнее обсуждение, вопрос контроля над вооружениями по-прежнему является одним из наиболее важных пунктов повестки дня в деле обеспечения международной безопасности. И несмотря на все большее сотрудничество в области контроля над вооружениями и разоружения, угроза распространения оружия массового уничтожения по-прежнему сохраняется, представляя собой вызов международному сообществу.

В этой связи Договор о нераспространении ядерного оружия продолжает оставаться важным юридическим документом процесса разоружения. Наша делегация выступает за всеобщее участие в этом Договоре и, что еще более важно, за полное его соблюдение. Таиланд считает, что Договор о нераспространении является жизненно важным и должен быть продлен, когда государства-участники будут рассматривать этот вопрос в апреле 1995 года. Конференция 1995 года по рассмотрению и продлению действия этого Договора должна также рассматриваться как возможность для рассмотрения конструктивных предложений по его укреплению. Интересы безопасности всех государств, и особенно

неядерных государств, должны быть укреплены и защищены. Наша делегация полагает, что вопрос о бессрочном продлении действия Договора о нераспространении будет определяться тем, сможет ли Договор завоевать доверие всех государств. Моя делегация считает, что на данном этапе, в условиях отсутствия совпадения мнений, определенные временные рамки были бы более приемлемыми.

Таиланд также пользуется данной возможностью для того, чтобы приветствовать такие государства, как Беларусь и Казахстан, в качестве новых участников Договора о нераспространении, и надеется, что в ближайшем будущем Украина присоединится к Договору в качестве неядерного государства.

Что касается запрещения ядерных испытаний, то наша делегация с удовлетворением отмечает, что добровольно объявленный мораторий на ядерные испытания по-прежнему соблюдается большинством ядерных держав. Однако необходим многосторонний юридический документ, запрещающий ядерные испытания. Наша делегация отмечает, что Специальный комитет по запрещению ядерных испытаний добился существенного прогресса с своих усилий по разработке проекта такого договора. Договор о всеобъемлющем запрещении испытаний сыграл бы важную роль в глобальных усилиях по нераспространению ядерного оружия. Мы искренне надеемся на то, что эти переговоры в скором времени приведут к успешному заключению универсального, многостороннего и поддающегося эффективному контролю договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Его своевременное заключение также содействовало бы успешному завершению работы Конференции 1995 года по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия.

В качестве дополнительной меры по укреплению режима нераспространения ядерного оружия чрезвычайно желательным явился бы и запрет на производство расщепляющихся материалов. С этой целью Специальный координатор, должность которого была учреждена Конференцией по разоружению, должен получить широкую поддержку, с тем чтобы можно было добиться консенсуса относительно надлежащих договоренностей для проведения переговоров по договору, запрещающему производство

расщепляющихся материалов для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

В последнее время резко увеличилось число вооруженных конфликтов на местном и региональном уровнях, и мы по-прежнему являемся свидетелями того, что обычные вооружения продолжают оставаться главной причиной человеческих страданий. Незаконная торговля обычными вооружениями представляет собой не меньшую угрозу для международного мира и безопасности, чем распространение ядерного оружия. В этой связи наша делегация поддерживает ограничения на торговлю обычными вооружениями в той мере, в которой такие ограничения не ущемляют право государств на самооборону согласно Уставу Организации Объединенных Наций.

Что касается противопехотных наземных мин, то личный состав Королевской армии Таиланда помогал в осуществлении операций по разминированию в Камбодже как самостоятельно, так и под эгидой Организации Объединенных Наций. Предоставив помочь многочисленным жертвам, включая наших собственных граждан, проживающих на границе с Камбоджей, мы в полной мере осознаем варварское воздействие этих устройств. Таиланд полностью поддерживает моратории на импорт и экспорт противопехотных наземных мин и решительно призывает все государства поступить аналогичным образом.

Наша делегация приветствует прогресс, достигнутый в Гааге в направлении осуществления Конвенции по химическому оружию. Правительство Таиланда продолжает работать в направлении ратификации этой Конвенции и занимается созданием национального органа для контроля за осуществлением этой Конвенции. Мы считаем, что международная программа подготовки кадров для обучения компетентных инспекторов и местных должностных лиц будет содействовать созданию такого национального органа и учреждению эффективных процедур контроля на национальном уровне. В рамках подготовки к эффективному осуществлению Конвенции по химическому оружию странами нашего региона правительства Австралии и Таиланда совместно организовали в Бангкоке региональный семинар, который прошел 9 и 10 мая 1994 года.

Существенный прогресс был достигнут в области транспарентности в торговле обычными вооружениями. Наша делегация поддерживает Регистр обычных вооружений Организации Объединенных Наций, который был создан в прошлом году в качестве средства содействия превентивной дипломатии. Наша делегация согласна с тем, что транспарентность в области импорта и экспорта обычных вооружений могла бы улучшить взаимопонимание и укрепить доверие между государствами. Это, в свою очередь, могло бы предотвратить перерастание существующих нестабильных ситуаций в реальные конфликты.

В этой связи соответствующие учреждения Таиланда рассматривают возможность участия в Регистре вооружений. Однако мы считаем, что это лишь только начало. Мы не должны успокаиваться до тех пор, пока Регистр обычных вооружений Организации Объединенных Наций не превратится в универсальный и всеобъемлющий механизм, охватывающий все виды и категории вооружений: запасы, местное производство, вооружения, находящиеся на стадии исследований, разработки, испытания и оценки, а также отрасли промышленности, способные в сжатые сроки перейти к производству вооружений.

Таиланд считает, что с оружием или без него между народами и странами будут возникать конфликты, если они не доверяют друг другу. Поэтому мы твердо убеждены в необходимости уменьшения риска возникновения конфликта; одним из путей достижения этого являются меры укрепления доверия.

Моя делегация с удовлетворением отмечает, что региональные институты по-прежнему вносят вклад в укрепление доверия. Совещание по безопасности и сотрудничеству в Европе является таким механизмом создания коллективной безопасности в этом регионе. В азиатском и тихоокеанском регионе сотрудничество в области безопасности между государствами - членами Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и другими государствами региона начало осуществляться с помощью Регионального форума АСЕАН. Мы гордимся тем, что 25 июля 1994 года в Бангкоке было проведено первое заседание Форума, целью которого была активизация процесса укрепления доверия и разработка не только мер в области транспарентности с помощью эффективного

консультативного Азиатско-тихоокеанского форума, но и создание чувства безопасности. Таиланд считает, что этот Форум будет служить очень полезным механизмом для укрепления доверия, поскольку открытость и диалог имеют основополагающее значение для создания доверия и добрых отношений. Такое укрепление доверия могло бы, в свою очередь, привести к процессу сокращения вооружений в этом регионе.

Таиланд высоко оценивает осуществление мер и значительную поддержку инициатив в области мира и разоружения со стороны Регионального центра Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения в азиатско-тихоокеанском регионе. С помощью различных совещаний этот Центр способствует проведению плодотворных региональных и субрегиональных консультаций для содействия мерам укрепления доверия, ускорению процесса разоружения и укреплению международной безопасности. Таиланд и впредь будет поддерживать деятельность и инициативы этого Центра и участвовать в них.

В то время как в области контроля над вооружениями имеются ощутимые достижения, еще многое предстоит сделать. Помимо обсуждения различных пунктов повестки дня нынешней, сорок девятой сессии Генеральной Ассамблеи, мы будем участвовать в январе в четвертом заседании Подготовительного комитета по проведению Конференции по рассмотрению и продлению действия Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО). В апреле необходимо принять решение о продлении ДНЯО. В следующем году также ожидается вступление в силу Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении и будут продолжены активные переговоры по заключению договора о всеобъемлющем запрещении испытаний ядерного оружия. Работая в нынешней международной обстановке в качестве наиболее подходящего многонационального форума для выработки глобального консенсуса относительно полного запрещения оружия массового уничтожения, Первый комитет находится сегодня на крайне благоприятном этапе. Должны уйти в прошлое те дни, когда вопросы, стоящие в повестке дня Комитета, использовались как средство, в качестве которого закреплялось или ставилось под вопрос превосходство той или иной крупной державы.

Должны также уйти в прошлое те дни, когда для большинства государств Договор о нераспространении ядерного оружия, Договор о всеобъемлющем запрещении испытаний ядерного оружия и Конвенция по химическому оружию были лишь названиями. Обсуждаемые сейчас нами вопросы больше чем когда-либо важны для всеобщего мира. Давайте попытаемся действовать с учетом единства целей и воспользоваться этой уникальной возможностью, чтобы к пятидесяти годовщине Организации Объединенных Наций мы смогли подойти с действительно весомыми результатами работы Первого комитета в этом году.

Г-н Шамbos (Кипр) (говорит по-английски): Г-н Председатель, позвольте мне сначала поздравить Вас и других должностных лиц Комитета с избранием. Я убежден, что под Вашим мудрым руководством Комитет сможет полностью добиться стоящих перед ним целей.

Известно, что на протяжении десятилетий с момента создания Организации Объединенных Наций практически все усилия по достижению прогресса в направлении разоружения и контроля над вооружениями подрывались суровыми реалиями "холодной войны". Окончание "холодной войны", безусловно, открыло новые огромные возможности для международного сообщества в плане предотвращения распространения оружия массового уничтожения и гонки вооружений в этой области.

В контексте широко разворачивающихся новых международных событий повестка дня в области контроля над вооружениями сейчас осуществляется более эффективно. В последние два года мы были свидетелями серьезных достижений, основным из которых явилось подписание в начале 1993 года Конвенции по химическому оружию.

Кроме того, мы надеемся, что возможные обязательства, которые страны возьмут на себя в ближайшем будущем - скорейшее заключение договора о всеобъемлющем запрещении испытаний ядерного оружия, укрепление Конвенции по биологическому оружию с разработкой эффективного режима контроля, а также усилия по предоставлению мандата для разработки договора, запрещающего производство расщепляющегося материала для ядерных взрывных устройств, - несомненно сохранят динамику, сложившуюся в области разоружения в последние годы. Однако

многое еще предстоит сделать. Контрабанда ядерных материалов и дальнейшее использование небезопасных ядерных электростанций представляют собой большую угрозу для человечества. Эта угроза касается нас всех из-за ее глобальных масштабов.

На заседании Совета Безопасности на высшем уровне в 1992 году справедливо подчеркивалось, что распространение всех видов оружия массового уничтожения создает угрозу международному миру и безопасности. Организация Объединенных Наций и каждое государство-член должны нести свою долю ответственности за преодоление как старой, так и вновь возникающей угрозы. Поэтому мы должны продолжать усилия по созданию препятствий на пути распространения как обычных видов оружия, так и видов оружия, не относящихся к обычным вооружениям.

Действительно, в отличие от ядерного, биологического и химического оружия массового уничтожения и технологии, необходимой для их применения, обычные вооружения не являются вопросом, который можно легко решить в рамках глобальной повестки дня в области разоружения. Международная деятельность в этой области главным образом направлена против чрезмерного накопления обычных видов оружия и необходимости обеспечения транспарентности в этой области. Значительным достижением в этой области было создание Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций, который, по нашему мнению, можно было бы дальше совершенствовать и обновить таким образом, чтобы он способствовал участию в нем всех государств. Мы с нетерпением ожидаем расширения этого Регистра, чтобы он включал в себя не только передачу вооружений, но и его производство и запасы и мог стать реальным международным механизмом по обеспечению транспарентности в обычных вооружениях.

Не менее важными являются усилия по пресечению незаконной и тайной торговли оружием путем более жесткого контроля и более тесного сотрудничества и координации.

Настоятельно необходимо также укрепить положения Конвенции о негуманном оружии - в частности распространить контроль на использование и применение наземных мин,

имеющих неизбирательное действие и несущих смерть гражданскому населению спустя длительное время после прекращения конфликтов. Наша делегация является соавтором соответствующего проекта резолюции, призывающего к мораторию на экспорт наземных мин. В связи с этим мы также поддерживаем создание фонда Организации Объединенных Наций по обезвреживанию мин для защиты гражданского населения.

В будущем году объектом пристального внимания будет проведение конференции по рассмотрению действия и продлению Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), который остается выдающимся достижением и краеугольным камнем международных усилий по предотвращению ядерного распространения. ДНЯО по-прежнему остается существенно важным документом в деле всеобщего ядерного разоружения. Решение, которое будет принято в будущем году по продлению этого Договора, позволит нам навечно закрепить достигнутые успехи. Бессрочное продление этого Договора создаст весьма благоприятную обстановку для того, чтобы оказывать максимальное психологическое давление в пользу продолжения ядерного разоружения. Поэтому мы поддерживаем предложение Генерального секретаря о бессрочном и безусловном продлении этого Договора, когда в 1995 году истечет его срок действия. Его продление должно быть справедливым, подлежать проверке и должно основываться на коллективных обязательствах всех государств по созданию мира, свободного от ядерного оружия. В этой связи мы разделяем мнение о том, что гарантии безопасности должны быть предоставлены всем государствам, подписавшим Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО).

В то же время мы не должны забывать о том, что согласно Уставу Организации Объединенных Наций разоружение и контроль над вооружениями являются неотъемлемой частью международного мира и безопасности. Мы полностью поддерживаем идеи Генерального секретаря в области разоружения, как они изложены в его докладе, озаглавленном "Новые измерения в области контроля над вооружениями и разоружения в эпоху после окончания "холодной войны" (A/C.1/47/7).

До тех пор пока будут существовать военные угрозы безопасности, разоружение и процесс

контроля над вооружениями по-прежнему будут оставаться важными элементами международной безопасности. Поэтому мы разделяем мнение о том, что, хотя в настоящее время глобальный международный конфликт менее вероятен, военные конфликты, ограниченные по своему масштабу, создают новую и трудную проблему. Вызывает тревогу соотношение между количеством новых или продолжающихся конфликтов и конфликтов, которые были успешно предотвращены или разрешены. Это свидетельствует о том, что нынешняя международная обстановка в области безопасности далеко не удовлетворительна и что необходимы дополнительные усилия для нахождения новых и лучших путей предотвращения и разрешения конфликтов. В этом отношении нашего пристального внимания заслуживает тесная взаимосвязь между контролем над вооружениями и запрещением применения силы, поскольку усиливается и становится все более угрожающим соблазн использовать военную силу и продемонстрировать военную мощь в ходе региональных и внутренних конфликтов.

Со времени вступления нашей страны в 1960 году в члены Организации Объединенных Наций наша делегация преисполнена решимости обеспечить всеобщее и полное разоружение в контексте усилий нашей Организации по обеспечению международного мира и безопасности. Мы последовательно выступаем в поддержку того, что подлинный и прочный мир может быть обеспечен лишь на основе создания эффективной системы международной безопасности, как это предусмотрено в Уставе Организации Объединенных Наций, поскольку разоружение является неотъемлемой частью системы коллективной международной безопасности. Естественно, усилия Организации Объединенных Наций направлены также на высвобождение ресурсов и фондов, идущих на цели вооружения, для использования их на социально-экономическое развитие, что, несомненно, будет содействовать обеспечению экономической стабильности. Поэтому, как заявил Генеральный секретарь, не может быть устойчивого мира без развития и не может быть развития без мира.

Именно в этом контексте я на данном этапе напомню предложение президента Клеридеса, высказанное на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи, о демилитаризации и разоружении на Кипре. Мы твердо уверены в том, что если это

предложение будет рассмотрено всеми заинтересованными сторонами в должной перспективе и масштабах, то оно может послужить инструментом для эффективного решения серьезных проблем в области безопасности и других проблем народа нашей страны, включая прекращение продолжающейся военной оккупации Турцией практически 40 процентов территории Кипра, проложив тем самым путь к комплексному решению проблемы Кипра в соответствии с Уставом и резолюциями Организации Объединенных Наций. Более того, мы считаем, что это предложение само по себе может также внести весомый вклад в обеспечение безопасности и мира в этом неспокойном регионе восточного Средиземноморья и за его пределами.

В заключение я хочу отметить огромную ответственность и большие надежды, которые возлагаются на наше поколение в условиях существующих проблем, формирующихся тенденций, текущих событий и перспективных возможностей. Размышляя над огромным спектром вопросов, выборов и подходов, давайте непременно руководствоваться разумом и справедливостью, как оптимальными факторами, влияющими на нашу решимость находить надлежащие решения и делать правильные шаги, чтобы мы, говоря словами древнего философа Гераклита Эфесского,

"переходя границы и пределы разумного, населяющего вселенную, не попали в сети дьявола и не подверглись все фатальному возмездию".

Подобное суждение, можно сказать, будет вынесено нам грядущими поколениями, поскольку человечество не может больше платить кровью и страданиями за наши бесконечные ошибки, которых можно избежать.

Г-н Гафурзал (Афганистан) (говорит по-английски): Г-н Председатель, присоединяясь к предыдущим ораторам, я хочу поздравить Вас и других членов Президиума с единодушным избранием на этот пост. Вас богатый опыт работы в Организации Объединенных Наций и в международной области дают, нам, г-н Председатель, гарантию того, что Первый комитет будет работать успешно под Вашим руководством. Я хочу также воздать должное Вашему предшественнику г-ну Вагнеру, Германия, за

успешное руководство работой Первого комитета на посту Председателя на прошлой сессии Генеральной Ассамблеи.

Делегация Афганистана с особым интересом участвует в общей дискуссии по вопросам разоружения и международной безопасности. Истории известно, что спокойное положение в Афганистане было всегда источником мира для Азии, равно как тревожная обстановка в Афганистане всегда была важным фактором, который обуславливал нестабильность нашего региона. Учитывая тревожное положение в нашей стране, сложившееся в результате 14 долгих лет иностранной агрессии, мы обращаемся к Организации Объединенных Наций как к нейтральной стороне, у которой нет своих непосредственных интересов, и просим ее сыграть свою роль и помочь нашим усилиям по укреплению мира, безопасности и стабильности в нашей стране, тем самым позволив нам внести эффективный вклад в сохранение и дальнейшее укрепление регионального и международного мира и безопасности.

Всегда существовало два источника угрозы для региональной и международной безопасности: политическое соперничество между суверенными государствами и постоянное совершенствование военной технологии. Иногда эти две причины вступали во взаимодействие. Политические цели суверенных государств, и в частности великих держав, по-прежнему остаются несовместимыми, в то время как совершенствование военной технологии и гонка вооружений, как представляется, существенно сократились в результате окончания "холодной войны" и поляризации мира. Именно в результате этой несовместимости возникли новые ситуации, угрожающие региональному и международному миру и безопасности, в форме расширяющихся региональных конфликтов и нарушений прав человека и принципов уважения суверенитета, территориальной целостности и невмешательства во внутренние дела.

В нашем мире не существует более противостояния блоков. Несоответствие интересов блоков не ведет больше к вмешательству и не усугубляет каждый международный конфликт. В такой атмосфере существуют большие возможности для коллективных международных действий под эгидой Организации Объединенных Наций, с тем

чтобы коренным образом изменить международные отношения и качественно улучшить международную обстановку таким образом, чтобы возникли условия для прочного решения ключевых проблем. И именно поэтому важно укреплять все инструменты для поддержания баланса, мирного урегулирования споров и строгого соблюдения принципа невмешательства во внутренние дела государств. Мы имеем в виду, в частности, необходимость создания мер доверия, важным компонентом которых является транспарентность, с тем чтобы обеспечить государствам гарантии того, что политические причины и законные интересы какого-либо суверенного государства не выйдут за его границы. Региональные организации могут играть важную роль в создании такой атмосферы уверенности и доверия.

Сегодня угроза ядерной конфронтации в значительной степени уменьшена. Однако существование ядерного оружия продолжает ставить под угрозу обеспечение безопасного мира, свободного от угрозы ядерного конфликта, после которого не будет победителей. Вот почему Афганистан всегда выступает за всеобщее и полное разоружение, особенно ядерное разоружение, под эффективным международным контролем. В переговорах по сокращению вооружений великие державы должны принимать во внимание принцип равной безопасности для всех, независимо от размера, военной мощи, социально-политической системы или политического и экономического значения государства.

Разоружение должно идти рука об руку с предотвращением применения силы, поскольку, даже если будет достигнуто полное разоружение, асимметрия в военной и экономической мощи будет продолжать оставаться проблемой для безопасности малых и средних стран. Важно также предпринять эффективные шаги в направлении сокращения обычных вооружений. Это особенно важно, поскольку разрушительная сила обычного оружия возрастает и поскольку такое оружие использовалось и продолжает использоваться во всех конфликтах после окончания "холодной войны" и в ходе этих конфликтов, согласно статистическим данным, погибло больше людей, чем в результате двух мировых войн.

Что касается вопроса о безопасности государств, то, несмотря на Устав Организации Объединенных

Наций, многочисленные резолюции, соглашения и двусторонние и многосторонние договоры, ни мир, ни безопасность всех государств не были обеспечены или упрочены. Вооруженные конфликты, локальные войны, агрессия и интервенция продолжают иметь место. По-прежнему сохраняются грубое вмешательство во внутренние дела государств при помощи открытых или скрытых средств, эксплуатация внутренних трудностей и противоречий, фактор существования личных интересов. Это особенно касается тех стран, которые все еще пытаются преодолеть последствия крупных кризисов, таких, как моя страна - Афганистан. Незаконный экспорт и направление оружия в зоны конфликтов, как представляется, способствуют в большей степени вмешательству и нарушениям принципа невмешательства во внутренние дела государств.

С тем чтобы положить конец незаконным поставкам и использованию обычного оружия, Генеральная Ассамблея на своей сорок восьмой сессии приняла резолюцию 48/75 Н, в которой призвала государства-члены принять соответствующие принудительные меры, направленные на предотвращение незаконного экспорта обычного оружия с их территорий. Она обратилась также к Генеральному секретарю с просьбой запросить мнение правительства относительно эффективных путей и средств обеспечения сбора оружия, незаконно распространенного в странах, и представить доклад по этому вопросу на сорок девятой сессии.

В ответ на эту просьбу Генеральный секретарь представил свой доклад, содержащийся в документе A/49/343 от 29 августа 1994 года. Судя по реакции государств, сожалением можно сказать, что государства-члены все еще не до конца осознали ту отрицательную и разрушительную роль, которую могут сыграть наличие незаконного оружия и его поставки конфликтующим группам в напряженные зоны. Эта проблема все еще сохраняется во многих регионах и странах, включая Афганистан, где тысячи невинных людей гибнут в результате использования такого незаконного оружия, доставленного из-за рубежа и переданного в распоряжение оппозиции в конфликте. Делегация Исламского Государства Афганистан надеется, что нынешняя сессия Генеральной Ассамблеи рассмотрит эту проблему с большей серьезностью.

В этой связи моя делегация приветствует предложение, высказанное министром иностранных дел Узбекистана в ходе выступления на пленарном заседании 4 октября, касающееся введения эмбарго на продажу оружия, боеприпасов и другого снаряжения в регионы конфликтов. Наша делегация также приветствует заявление посла Хоффманна, Германия, который сказал, что Европейский союз вместе с некоторыми странами Центральной и Восточной Европы намерен представить проект резолюции, касающийся кодекса поведения в отношении поставок обычного оружия. Щепетильность вопроса о незаконной транспортировке оружия и его важность для обострения конфликтов и нарушения прав человека - все это причины для разработки соответствующих положений по этой проблеме в таком кодексе поведения.

Один из аспектов повестки дня, находящийся у нас на рассмотрении, - это связь между разоружением и развитием, а также влияние гонки вооружений и военных расходов на развитие человеческих общин. Отрицательные последствия нынешних масштабов и продолжающаяся эскалация глобальных военных расходов, несмотря на некоторые позитивные изменения, по-прежнему вселяют беспокойство. Морально нетерпимое искажение глобальных приоритетов, которое привело к растущему отвлечению ограниченных человеческих, финансовых, материальных и технических ресурсов на вооружения - за счет основных потребностей человека и экономического и социального прогресса, - должно быть исправлено и, в самом деле, повернуто вспять.

Афганистан всегда выступал за продление на неопределенный срок Договора о нераспространении ядерного оружия. Продление Договора, намеченное для рассмотрения в 1995 году, необходимо для предотвращения распространения ядерного оружия и достижения ядерного разоружения. Мы привержены также концепции создания зон, свободных от ядерного оружия, а также зон мира. Мы рассматриваем их в качестве дополнительных глобальных усилий, направленных на достижение этой цели - создание мира, свободного от такого бедствия, как ядерное оружие и угроза его применения. Принятие адис-абебского проекта договора о создании в Африке зоны, свободной от ядерного оружия, явилось еще одним важным достижением в этом направлении.

Значительный прогресс, достигнутый на переговорах в Женеве, по заключению договора о всеобщем запрещении ядерных испытаний - это крупное достижение в направлении заключения эффективного многостороннего и международно применимого договора. Нет сомнения в том, что это является еще одним шагом, приближающим нас к нераспространению и разоружению.

Позвольте мне сейчас перейти к вопросу о противопехотных минах и наземных минах. Одним из очевидных итогов захватнической войны, которую навязала Афганистану бывшая Красная Армия, является то, что агрессор не обязан заботиться о жертвах, большинство из которых - гражданское население и дети.

Международное сообщество всегда было обеспокоено чрезмерными ранениями, наносимыми комбатантам и гражданскому населению. Этого можно избежать путем введения запрета на самые негуманные или имеющие неизбирательное действие методы ведения войны. Однако, к сожалению, военные соображения очень часто преобладают над гуманитарными. В нашей стране велась самая негуманская война, в ходе которой было испытано химическое и биологическое оружие. Четырнадцать лет войны унесли более 1,5 млн. жизней, более 2 млн. стали инвалидами, осталось более 1 млн. сирот и такое же число вдов.

Самым ужасным явлением стало то, что в нашей стране осталось более 10 млн. противопехотных наземных мин. Когда мы смотрим на детей, женщин и стариков, лишившихся конечностей или с одной конечностью, мы задаемся вопросом: не являются ли законы войны всего лишь цивилизованной интерлюдии между доиндустриальным варварством и жестокостями промышленно развитого общества?

Несмотря на усовершенствование противопехотных мин, они продолжают оставаться одним из самых ужасных средств решения политических задач в глобальном масштабе. Нелегко поверить в то, что в конечном итоге такие средства могут воспрепятствовать необходимым социальным переменам. Они ведут только к тому, что за эти социальные перемены будет заплачена более дорогая человеческая цена. Поэтому так велика отдача от принятия международным сообществом любых мер, направленных на

ограничение производства и применения противопехотных мин, которые угрожают людям, в частности в районах конфликтов, в результате быстрого распространения новых опасных видов такого оружия.

Решение некоторых государств, в том числе государств, которые производят мины, о введении моратория на экспорт противопехотных мин в качестве предварительного шага, как представляется, является позитивным шагом, хотя полный запрет был бы окончательным решением. Мы ожидаем, что до первой конференции по Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие, которая состоится в начале 1995 года, сформируются адекватное осознание и необходимая политическая воля не только в отношении запрещения их использования, но также разработки, производства и транспортировки этого негуманного оружия.

Афганистан готов изложить свою позицию вместе с другими добавлениями, представленными к Протоколу II по наземным минам и минам-ловушкам. Однако мы обеспокоены сферой применения Протокола о наземных минах. Толкование фразы "международный характер" может быть гибким, хотя последствия применения этого негуманного оружия в международном или региональном конфликте являются одинаковыми.

Г-н Кунда (Замбия) (говорит по-английски): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне присоединиться к другим ораторам и поздравить Вас с единодушным избранием Председателем Первого комитета на сорок девятой сессии Генеральной Ассамблеи. Я также поздравляю других сотрудников этого Комитета с избранием.

Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью и тепло приветствовать г-на Питера Гузена, Южно-Африканская Республика, который, наконец, присоединился к нам в качестве Докладчика. Его избрание было красноречивым и ярким свидетельством возвращения Южной Африки в семью Объединенных Наций, и мы приветствуем это возвращение и с радостью его наблюдаем. Я заверяю вас, что моя делегация готова к полной поддержке и сотрудничеству с вами, равно как и со всеми другими членами Комитета.

Мы встретились снова в Первом комитете, чтобы снова обсудить вопросы, связанные с разоружением и международной безопасностью в атмосфере, свободной от бесплодной гонки ядерных вооружений и сопутствующей ей полемики "холодной войны". Но мы все еще живем с наследием той эпохи, тревожнейшим элементом которого является продолжающееся существование ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. По определению, это не оружие войны, это действительно оружие массового уничтожения.

То, что такое оружие все еще существует, является серьезной аномалией, которая может быть исправлена только путем скорейшего ядерного разоружения в этот период после окончания "холодной войны". Это подводит меня к вопросу о Договоре о нераспространении ядерного оружия, который известен как режим ДНЯО и по своим целям и принципам является движущей силой ядерного разоружения. Замбия присоединилась к ДНЯО три года назад, исходя из твердой веры в то, что ДНЯО является краеугольным камнем международного мира и безопасности, в укрепление которых режим Договора внес значительный вклад с момента вступления в силу. Он принес большую пользу международному сообществу, поскольку подавляющее число его сторонников твердо соблюдают договорные обязательства и отказались от обладания ядерным оружием.

В то же время Замбия прекрасно понимает, что Договор о нераспространении - это несовершенный механизм. Действительно, он такой же неравноправный, как и в момент своего создания. Одной из его характерных черт, несомненно, является его дискриминационный характер. В апреле 1995 года государства-участники вновь рассмотрят этот Договор на преследующей две цели конференции по рассмотрению и продлению действия этого Договора, которая состоится спустя 25 лет действия Договора. Замбия придает огромное значение этой конференции. ДНЯО столкнется с самым серьезным испытанием на этой конференции, особенно учитывая призывы некоторых государств-участников к неограниченному и безоговорочному продлению.

Поэтому позвольте мне без колебания сказать, что Замбия выступает за бессрочное продление Договора. Однако элемент безоговорочности

продления Договора вызывает серьезные сомнения у моей делегации. Безоговорочное продление проблематично, учитывая влияние этого шага на всеобщее и полное разоружение, которому безусловно привержена Замбия.

Прежде всего, если ДНЯО будет безоговорочно продлен на неопределенный срок в апреле 1995 года, то его дискриминационный характер будет кодифицирован и станет непреложным. Более того, мы считаем, что не будет какого-либо стимула со стороны государств, обладающих ядерным оружием, двигаться к ядерному разоружению, к чему призывает статья VI Договора.

В этих обстоятельствах Замбия не поддерживает безоговорочное продление на неограниченный срок. По мнению моей делегации, такое продление не будет служить интересам международного сообщества. Это послужит только узким интересам кучки государств, обладающих ядерным оружием. Замбия считает при этом, что есть основания предполагать, что бессрочное продление ДНЯО будет способствовать прогрессу в области ядерного разоружения.

В этой связи Замбия хотела бы видеть значительный прогресс по целому ряду направлений в области разоружения, которые вывели бы нас на дорогу всеобщего и полного разоружения под эффективным международным контролем. Важнейшей такой мерой является достижение договора о всеобъемлющем запрещении испытаний. Такой договор "заморозит" существующие ядерные арсеналы и помешает качественному усовершенствованию систем такого оружия. Если он будет заключен, то он станет поворотным этапом на пути к всеестественному и полному разоружению под эффективным международным контролем.

Бессрочному продлению Договора способствовало бы также принятие договора о запрещении производства расщепляющихся материалов в военных целях, известного как договор, запрещающий расщепляющиеся материалы. Поэтому моя делегация призывает к скорейшему завершению переговоров на Конференции по разоружению в Женеве по этому важному вопросу в области разоружения.

Более того, моя делегация считает также, что соглашение по негативным гарантиям безопасности

для всех государств, не обладающих ядерным оружием, наряду с соглашением о неприменении ядерного оружия первыми, также значительно повысило бы перспективы бессрочного продления Договора о нераспространении ядерного оружия. Подобным образом, положение о соответствующей технической помощи всем государствам, не обладающим ядерным оружием, для обеспечения доступа к ядерным материалам, оборудованию и технологии в мирных целях на недискриминационной, предсказуемой и долгосрочной основе, также увеличило бы шансы продления на неограниченный период. В настоящее время общеизвестно, что не была выполнена статья IV Договора о нераспространении, которая предусматривает самый полный обмен оборудованием, материалами, научной и технической информацией для мирного использования ядерной энергии.

Другая важная параллельная мера по разоружению касается зон свободных от ядерного оружия. Приверженность созданию этих зон государствами, обладающими ядерным оружием, также в значительной степени способствовала бы продлению Договора о нераспространении на неопределенный период.

Активное выполнение положений Договора о нераспространении не может быть делом только неядерных государств, как это было на протяжении последних лет. Государства, обладающие ядерным оружием, также должны выполнить свою роль с таким же энтузиазмом, поскольку их вклад в этом отношении важен, поистине необходим для вступления международного сообщества на путь общего и полного разоружения под эффективным и поддающимся проверке международным контролем. Осуществление вышеназванных шести областей интересов международного сообщества в сфере разоружения станет ничем иным, как продвижением к продлению Договора о нераспространении на неопределенный период.

В более широком контексте разоружения позвольте мне заметить, что прошло уже шесть лет со времени третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, результат которой всем нам хорошо известен. За прошедший период много воды утекло. Самым значительным событием с тех пор стало окончание "холодной войны", которая в свой самый интенсивный период

поляризовала и сковала международные отношения в течение более 40 лет. Сейчас мы живем в новую эру, когда необходимо произвести всеобъемлющую оценку усилий, направленных на обеспечение общего и полного разоружения под эффективным и поддающимся проверке международным контролем. С этой целью моя делегация хотела бы повторить призыв Конференции неприсоединившихся стран на уровне министров, которая состоялась в Каире в июне прошлого года, о проведении в соответствующие сроки четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению.

Каким бы важным ни было наше стремление к ядерному разоружению, это не должно заслонить от нас настоятельную необходимость разоружения в области обычных вооружений. Существуют различные очаги конфликта как новые, так и старые, некоторые из которых угрожают международному миру и безопасности со времени основания Организации Объединенных Наций. Эти конфликты велись и по-прежнему ведутся с помощью обычных вооружений. Сегодня львиная доля таких конфликтов происходит в Африке. Эти братоубийственные конфликты в свою очередь поглощают львиную долю национальных богатств заинтересованных стран и тем самым замедляют их экономическое развитие. Поэтому Замбия призывает к скорейшему заключению конвенции по обычным вооружениям. Мы считаем, что это придало бы значение и содержание разоружению во всех его аспектах.

В этих замечаниях моя делегация подтвердила свою полную приверженность разоружению в его всеобъемлющей перспективе. Сейчас, как и прежде, разоружение является настоятельной необходимостью: необходимо отразить эру после окончания "холодной войны"; необходимо укрепить и приветствовать тенденцию в урегулировании конфликтов мирными средствами, как воплощено в Уставе нашей Организации. Сейчас разоружение стало неотъемлемой частью как основы устойчивого развития, так и прочного мира.

Г-н Алтматов (Кыргызстан): Г-н Председатель, разрешите поздравить Вас с избранием на этот ответственный пост. Моя делегация готова к самому тесному и конструктивному сотрудничеству с Вами в ходе работы Первого комитета.

С точки зрения обеспечения выполнения главной задачи Организации Объединенных Наций - поддержания международного мира и безопасности - мы переживаем сейчас непростой этап. Налицо позитивные, обнадеживающие моменты в области разоружения, особенно ядерного. С другой стороны, реальностью постконфронтационного периода мирового развития является тенденция к изменению характера основных "вызовов" международной безопасности в сторону их регионализации. Это, как нам представляется, обуславливает необходимость большего учета именно регионального измерения международной безопасности, совершенствования наработанных подходов и инструментария.

Я хотел бы вкратце изложить наши подходы к основным вопросам, стоящим на повестке дня Первого комитета. Кыргызстан исходит из понимания решающего значения для международной безопасности усилий, направленных на уменьшение и в конечном итоге удаление ядерного компонента из числа угроз миру. Мы приветствуем продвижение российско-американского диалога в сфере ядерного разоружения.

Моя страна присоединилась к Договору о нераспространении ядерного оружия в качестве безъядерного государства. При этом Кыргызстан руководствовался убеждением, что предусмотренный Договором режим нераспространения является ключевым элементом укрепления безопасности. Выработка обязывающих четких и значимых гарантий безопасности неядерным государствам, вступившим в Договор, по нашему мнению, создала бы хорошие предпосылки для его универсализации. Мы приветствуем работу, проводимую по выработке подобных гарантий и надеемся на положительные результаты.

Мы выступаем за подкрепление режима нераспространения мерами региональной направленности. В частности, такой мерой могло бы стать объявление региона Центральной Азии зоной, свободной от ядерного оружия. Подобный шаг явился бы конкретным и важным вкладом в укрепление безопасности на азиатском направлении.

Кыргызстан придает особое значение скорейшему заключению Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. В этой связи мы приветствуем соблюдение

Великобританией, Россией, Соединенными Штатами и Францией моратория на проведение ядерных испытаний. Считаем, что присоединение к мораторию также Китая стало бы важным позитивным шагом, создающим условия для продвижения вперед в данном направлении.

В контексте ядерной проблематики я хотел бы коснуться одного вопроса, непосредственно затрагивающего мою страну. Кыргызстан являлся одним из крупных поставщиков уранового сырья для осуществления программы ядерного вооружения бывшего СССР.

В качестве наследства у нас остались многочисленные захоронения отработанного урана. Эти захоронения оказались в эпицентре активизировавшихся в последние годы стихийных бедствий в виде оползней, селей, наводнений, что поставило нас перед лицом угрозы экологической катастрофы общенационального масштаба. Мы были бы признательны за содействие со стороны мирового сообщества в ликвидации этой опасности.

Кыргызстан подписал Конвенцию о запрещении химического оружия и готов выполнять обязательства, вытекающие для него из этого документа.

С ростом тенденции к активизации региональных конфликтов на передний план все более выходит вопрос контроля над обычными вооружениями. Моя страна выступает за эффективное функционирование Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций. Мы также поддерживаем предложение о моратории на экспорт противопехотных мин.

Контроль над вооружениями и разоружение мы рассматриваем в качестве важной составной части комплекса международных мер по поддержанию безопасности и стабильности, предпринимаемых на двух взаимозависимых уровнях, многостороннем и региональном. Региональные усилия особо важны в таких сферах, как меры укрепления доверия и контроль над обычными вооружениями, о чем свидетельствует опыт, накопленный СБСЕ.

В этой связи мы выступаем в поддержку инициативы Казахстана по созыву совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии, а также предложения Узбекистана по организации под

эгидой Организации Объединенных Наций постоянно действующей конференции по проблемам безопасности в регионе. Эти форумы могли бы создать необходимые рамки для развития регионального сотрудничества и диалога по укреплению стабильности и безопасности в Центральной Азии.

Для нас очевидна та ответственность, которая возлагается на наш Комитет в плане продвижения вперед процесса разоружения, укрепления мира и безопасности. Мы надеемся, что прилагаемые усилия по повышению эффективности деятельности Первого комитета приведут к позитивным результатам. Делегация Кыргызстана, со своей стороны, готова вносить свой вклад в это наше общее дело.

Г-н Каюмов (Таджикистан): В связи с тем, что моя делегация выступает в первый раз на заседании Первого комитета, позвольте, г-н Председатель, искренне поздравить Вас с избранием на пост Председателя и поприветствовать других членов Бюро.

Установление мира демократическими усилиями, его поддержание военными и гражданскими средствами, миростроительство являются сложными проблемами. Их решение выдвигает перед Организацией Объединенных Наций все новые, зачастую крайне сложные задачи. Ситуация в Таджикистане и на таджикско-афганской границе остается, как известно, трагичной и взрывоопасной. Эскалация и интернационализация конфликта может привести к его переливу через Таджикистан на территорию других стран Центральной Азии.

Достижение мира и стабильности в Таджикистане возможно лишь на путях диалога, срочного прекращения огня, разоружения всех вооруженных группировок на основе проявления добной воли и терпимости сторон в конфликте во имя достижения общетаджикского согласия. Никакая победа на полях сражения не может стать гарантом прочного мира, стабильности и безопасности Таджикистана.

Правительство Таджикистана убеждено, что безопасность страны и других стран региона неделима. Как член Содружества Независимых Государств все свои действия в этой области мы

неукоснительно согласовываем с другими странами - членами СНГ. Тем самым мы стремимся обеспечить баланс интересов как с собственной стороны, так и государств Содружества. Нормализация положения на таджикско-афганской границе и стабилизация обстановки в Таджикистане - взаимозависимые и взаимообусловленные процессы. Исходя из этого, главы государств Республики Казахстан, Кыргызской Республики, Российской Федерации, Республики Таджикистан и Республики Узбекистан подписали соглашение о создании на территории Таджикистана коллективных миротворческих сил, о чем министры иностранных дел пяти государств официально уведомили Генерального секретаря Организации Объединенных Наций Его Превосходительство г-на Бутроса Бутрос-Гали в своем письме от 30 сентября 1993 года.

Образование коллективных миротворческих сил как региональное соглашение, заключенное в соответствии с целями и принципами Главы VIII Устава Организации Объединенных Наций, является важным вкладом этих стран в обеспечение мира и стабильности в регионе Центральной Азии.

На встрече глав государств Содружества Независимых Государств 20 октября в Москве продлен мандат коллективных миротворческих сил в Таджикистане на пять месяцев. Решено поднять статус Командующего миротворческими силами, для того чтобы он смелее действовал, помогая законному правительству Таджикистана.

Оборона южной границы Таджикистана - общая стратегическая линия пяти государств СНГ, а их коллективные миротворческие силы - решающий элемент совместных усилий по преодолению кризиса на таджикско-афганской границе. При более широком подходе к этому вопросу, как подчеркнул глава государства, Председатель Верховного Совета Республики Таджикистан Раҳмонов, в своем выступлении на сорок девятой сессии Генеральной Ассамблеи 30 сентября 1994 года, можно было бы даже увидеть контуры новой концепции безопасности для всей Центральной Азии. Мы не теряем надежды, что Совет Безопасности Организации Объединенных Наций сочтет возможным вернуться к рассмотрению нашей инициативы - созвать специальное заседание Совета для обсуждения положения в Таджикистане и вокруг него, а также к вопросу о предоставлении коллективным миротворческим силам стран - членов

СНГ статуса операции по поддержанию мира под эгидой Организации Объединенных Наций.

Устав Организации Объединенных Наций предусматривает полезные рекомендации, касающиеся взаимоотношений Организации Объединенных Наций с региональными органами в мирном урегулировании местных споров. Мы выступаем за дальнейшее совершенствование коллективных возможностей Организации Объединенных Наций для четкого и беспристрастного определения содержания новых внутренних конфликтов.

Вряд ли приходится сомневаться, что природа кризисов в Таджикистане, как и в соседнем Афганистане, - это экстремизм, фанатизм, разжигание межнациональной, межрегиональной розни путем деления населения на своих и чужих.

Таджикский народ решительно осуждает деятельность экстремистов и террористов и выступает против тех, кто пытается навязать ему тиерию. Он обращается к международному сообществу с просьбой удвоить, утроить общие усилия, дабы отвести такую опасность. Насилие отвратительно во всех его формах, и стороны в таджикском конфликте должны

отказаться от решений проблем силовыми средствами. Те, кто стремится любыми путями, в том числе ценой гибели людей, захватить власть в Таджикистане, не могут заслуживать поддержки мирового сообщества. В этом контексте мы приветствуем прибытие в Таджикистан и размещение в наиболее горячих точках Республики первой группы военных наблюдателей ООН из 11 человек. Цель их благородной миссии - в тесном взаимодействии с совместной комиссией, сформированной из представителей правительства и таджикской оппозиции, осуществлять на основе независимости и беспристрастности контроль за соблюдением межтаджикского соглашения от 17 сентября 1994 года о временном прекращении огня и других враждебных действий на таджикско-афганской границе и внутри страны.

Делегация Таджикистана считает, что затяжка с урегулированием таджикского конфликта на руку лишь тем, кто заинтересован в расколе таджикской нации, другими словами, противникам целостности Таджикистана.

Многострадальный таджикский народ осуждает деятельность сил, которые прибегают к использованию иностранных наемников и оружия с территории сопредельного государства и противопоставляют себя нации.

Мир и безопасность не ниспосланый с неба дар. За них необходимо вести борьбу, борьбу сложную и напряженную в каждой собственной стране, в своем регионе, в мире в целом. При этом твердо отстаивать универсальные принципы человеческого достоинства и свободы.

Заседание закрывается в 13 ч. 15 м.